

PowerTel M9000

**Teléfono
móvil**



Lo esencial

El Amplicomms M9000 es un smartphone con sistema operativo Android 4.2.2 confeccionado a medida para necesidades especiales. Además de las características habituales que ofrece un smartphone también ofrece una interfaz de usuario especial con puntos de menú claros, una presentación de las opciones a gran escala, un volumen de auricular aumentado y una tecla de llamada de emergencia.



Compatibilidad con audífonos

Este teléfono está equipado con un acoplamiento de bobina en T que permite la compatibilidad del teléfono con la mayoría de los audífonos más conocidos. Debido a la amplia oferta de audífonos disponibles, no podemos garantizar que el teléfono funcione realmente con todos los modelos de audífonos. Por favor, verifique que la resistencia a interferencias no sea mayor a M2. Esta verificación es proporcionada por el fabricante del audífono. Es posible que los dispositivos con una valoración inferior a M2 no sean compatibles con este teléfono. Cuando utilice este teléfono presione la tecla "T" en su audífono para el modo telebobina que le permitirá conectar su audífono al teléfono y recibir un sonido más claro sin ruidos de fondo. Por favor, compruebe si su audífono dispone de la función "T" y si se instala de forma manual o automática. Los audífonos con una elevada resistencia a interferencias y con un modo automático "T" deberían ser capaces de detectar automáticamente su teléfono y conmutarlo a la posición "T". Los audífonos con la función "T" manual requieren una activación de esta función manualmente desde su audífono.



1	Conozca su M9000	4
1.1	De un vistazo	4
1.2	Entrega	6
1.3	Insertar tarjeta SIM y batería	6
1.4	Cargar batería	8
1.5	Estado de carga de la batería	8
1.6	Encender / apagar teléfono móvil	9
1.7	Comprobar disponibilidad de red	10
1.8	Configurar idioma	10
1.9	Configurar fecha y hora	10
2	Consejos básicos de funcionamiento	11
2.1	Generalidades sobre el funcionamiento del teléfono	11
2.2	Seleccionar/elegir elemento.....	11
2.3	Desplazar/pasar	11
2.4	Aumentar visualización	11
2.5	La pantalla de inicio	12
2.6	Bloqueo de pantalla	13
2.7	Las superficies de contacto	13
2.8	Las teclas de volumen	13
2.9	Girar la pantalla.....	14
2.10	Introducir un texto	14
2.11	Conectar el móvil a un ordenador.....	15
3	Telefonar	17
3.1	Introducir número de llamada manualmente	17
3.2	Elegir un número de la agenda telefónica.....	18
3.3	Elegir un número de las listas de llamadas	19
3.4	Llamadas entrantes.....	20
3.5	Opciones durante la conversación	21
3.6	Realizar llamada de emergencia.....	22

4	Protocolo de llamada.....	23
4.1	Generalidades.....	23
4.2	Ajustes.....	24
5	SMS/MMS	29
5.1	Leer mensajes entrantes	29
5.2	Escribir mensajes	30
5.3	Configuraciones	31
6	Contactos.....	35
6.1	Crear un nuevo contacto	35
6.2	Opciones para todos los contactos	36
6.3	Opciones personalizadas de contacto.....	38
7	Galería	43
8	Cámara	45
9	Navegador	47
10	Música	53
11	Despertador	54
11.1	Configuraciones básicas.....	55
12	Calendario.....	56
13	Llamada de emergencia SOS	58
13.1	Desarrollo de una llamada de emergencia.....	58
13.2	Detener la función de llamada de emergencia	58
13.3	Ajustes.....	59
14	Ajustes	62



Apéndice	76
Service-Hotline	76
Consejos en relación con la batería recargable	77
Uso previsto	77
Campo de aplicación	77
Indicaciones de seguridad	77
Fuente de alimentación	79
Eliminación	79
Advertencias de cuidado	79
Declaración de conformidad	80
Garantía	80
Índice	82

1 Conozca su M9000

Importante: Antes de empezar lea por favor las instrucciones de seguridad que aparecen en la página 77.

1.1 De un vistazo



Cámara principal



Altavoz

Tecla emergencia
(SOS)

1.2 Entrega

La entrega incluye:

- | | |
|--------------------------------|-------------|
| 1 Teléfono móvil | 1 Cargador |
| 1 Batería de iones de litio | 1 Cable USB |
| 1 Guía de instrucciones rápida | |

1.3 Insertar tarjeta SIM y batería

¡La ingestión de objetos pequeños es posible!

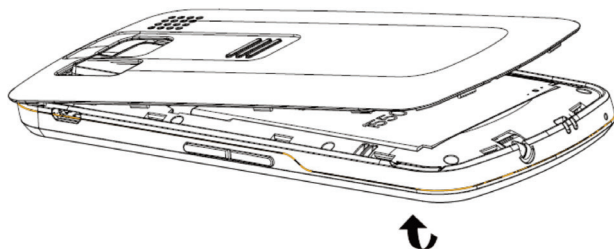
La tarjeta SIM se puede quitar y existe el riesgo de que los niños se la puedan tragar.

Asegúrese de no doblar o arañar la tarjeta SIM. Evite el contacto con el agua, suciedad o cualquier carga eléctrica.

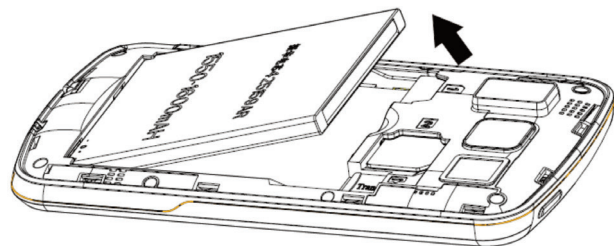
Su número de teléfono está guardado en la tarjeta SIM y no en el teléfono.

Utilice la tarjeta SIM de un teléfono anterior, de esta manera también podrá mantener su número de teléfono.

- **¡El teléfono debe estar desconectado!**
- Retire la cubierta posterior metiendo la uña en la pequeña hendidura que se encuentra en la parte lateral inferior del teléfono móvil para levantar la cubierta hacia arriba.

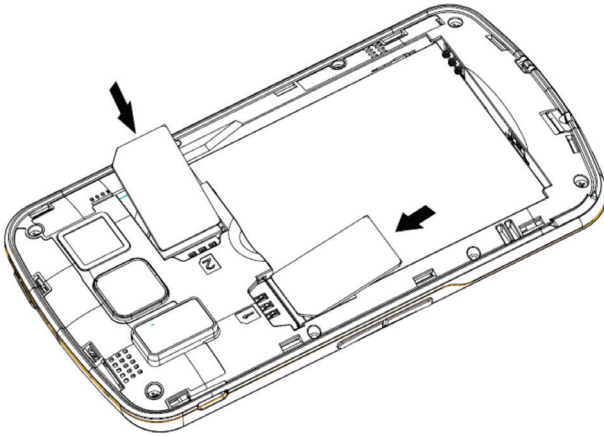


- En el caso de que se encuentre una batería retírela.

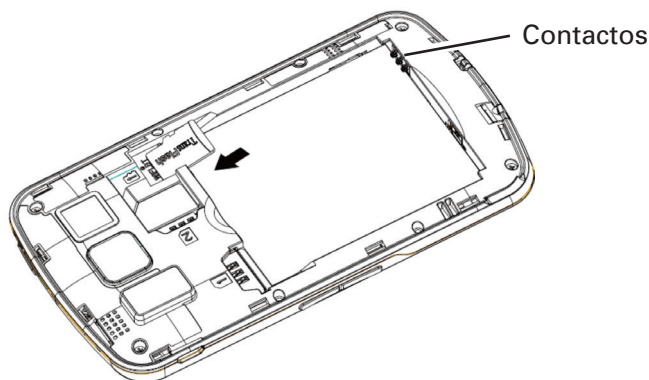


- Su teléfono es compatible con dos tarjetas SIM. De esta manera puede seguir utilizando su “antigua” tarjeta SIM e insertar además una tarjeta SIM de prepago. Así mantendrá su número de teléfono habitual y no necesitará modificar o restringir su contrato de teléfono actual. La ranura de tarjetas 1 es compatible con UMTS/GSM (3G), la ranura 2 se limita a GSM (2G). Si desea insertar sólo una tarjeta y utilizar todas sus aplicaciones deberá insertarla en la ranura 1.

Inserte la tarjeta SIM con los contactos dorados hacia abajo de manera que se acople a la sujeción para tarjetas SIM.



- Para aumentar la capacidad de memoria puede insertar adicionalmente una tarjeta micro-SD (max. 32 GB). Inserte la tarjeta de memoria con los contactos dorados hacia abajo hasta que llegue al tope de la entrada correspondiente.



- Inserte la batería. Los contactos de la batería deben estar en la parte inferior derecha (como se muestra arriba). Presione suavemente en el extremo inferior de la batería hasta que se introduzca.
- Vuelva a colocar la tapa trasera del teléfono y empújela hacia arriba hasta que quede acoplada.

1.4 Cargar batería

- Antes de cargar la batería asegúrese de que se haya introducido correctamente. No extraiga la batería mientras se esté cargando el teléfono. El teléfono puede dañarse.
- Cargue la batería durante al menos 4 horas la primera vez que vaya a utilizar el teléfono. Algunas baterías no alcanzan su pleno rendimiento hasta haberse cargado y descargado por completo varias veces.
- Conecte el cargador a la toma de carga mini-USB. Verifique la alineación correcta del enchufe. No aplique ningún tipo de fuerza para establecer la conexión.
- Cierre el cargador. Por razones de seguridad utilice únicamente el cargador que se le entrega.

1.5 Estado de carga de la batería

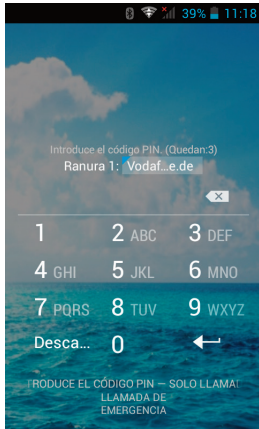
El estado actual de la batería se muestra en la pantalla.


Cuando la batería esté baja aparece un mensaje en la pantalla. Entonces deberá recargar la batería.

Cuando la carga de la batería se encuentra por debajo del nivel mínimo, el teléfono se apaga automáticamente.

1.6 Encender / apagar teléfono móvil

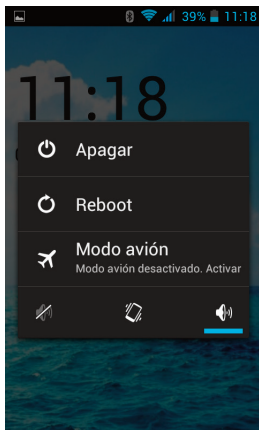
Mantenga pulsado el botón de encendido/apagado que se encuentra por encima del teléfono en la parte izquierda hasta que se ilumine la pantalla. Dependiendo de la configuración de la tarjeta SIM se le pedirá que introduzca su PIN.



Introduzca el PIN de su tarjeta SIM y presione . El teléfono empezará a conectarse con la red móvil.

Nota: El código SIM (PIN de la tarjeta SIM) que recibió con la tarjeta SIM ayuda a proteger la tarjeta SIM contra el uso no autorizado. El código PIN2 que recibe junto con algunas tarjetas SIM es necesario para acceder a los servicios especiales. Si introduce erróneamente el código PIN o PIN2 tres veces seguidas se le pedirá que introduzca el código PUK o PUK2. Por favor, póngase en contacto con su operador de red si no conoce dichos códigos.

Si mantiene presionada la tecla encendido/apagado durante unos 2 segundos mientras el móvil está encendido aparecerá el recuadro de apagado.




Para seleccionar presione la opción que desee:

- **Apagar:** Desconexión del teléfono
- **Reboot:** Reiniciar
- **Modo avión:** Activar y desactivar el modo avión.

Mediante la selección (subrayado azul) de los símbolos en la parte inferior puede elegir entre (de drch. a izq.) **silencio, vibración y altavoz.**

1.7 Comprobar disponibilidad de red

No todas las redes tienen la misma cobertura en todas partes. El símbolo  indica que hay una señal y una red disponibles.

1.8 Configurar idioma

En caso de que el idioma no se detecte automáticamente a través de la tarjeta SIM insertada, lea por favor primero el siguiente apartado **Consejos básicos de funcionamiento** y familiarícese, si lo precisa, con el uso del teléfono móvil.

Encontrará el ajuste de idioma en el punto de menú **Configuraciones -> Idioma y entrada de texto** situado en el primer punto de menú. Seleccione Idioma y seguidamente elija de entre la lista el idioma deseado.

1.9 Configurar fecha y hora

En caso de que la fecha y la hora no se programen automáticamente al encender la red (dependiendo del operador), por favor lea primero el siguiente apartado **Consejos básicos de funcionamiento** y familiarícese, si lo precisa, con el uso del teléfono móvil.

Encontrará cómo configurar la fecha y hora en el punto de menú **Configuración -> Fecha y hora**. Presione en **ajustar fecha**. Seleccione la configuración deseada para día, mes y año desplazándose entre las líneas azules inferiores. Presione **Listo** para cerrar. Para configurar la hora (ajustar hora) realice el mismo procedimiento que para la fecha.



2 Consejos básicos de funcionamiento

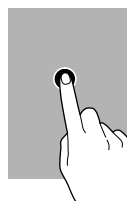
2.1 Generalidades sobre el funcionamiento del teléfono

Su teléfono móvil está equipado con una pantalla sensible al tacto (pantalla táctil) a través del cual se realiza la operación real.

La pantalla táctil no debe rayarse. Evite tocarla con objetos afilados y no permita que entre en contacto con el agua. No toque la pantalla si el vidrio está roto.

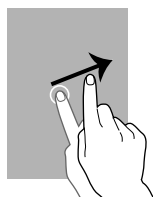
2.2 Seleccionar/elegir elemento

- Toque el elemento para abrirlo.



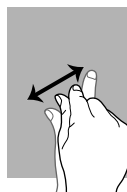
2.3 Desplazar/pasar

- Deslice su dedo por la pantalla hacia la dirección en la que desea desplazar la pantalla

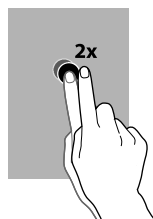


2.4 Aumentar visualización

- En alguna aplicaciones (página web/imagen, etc.) puede aumentar el tamaño de la visualización separando los dedos. Para disminuir el tamaño de la visualización junte los dedos.

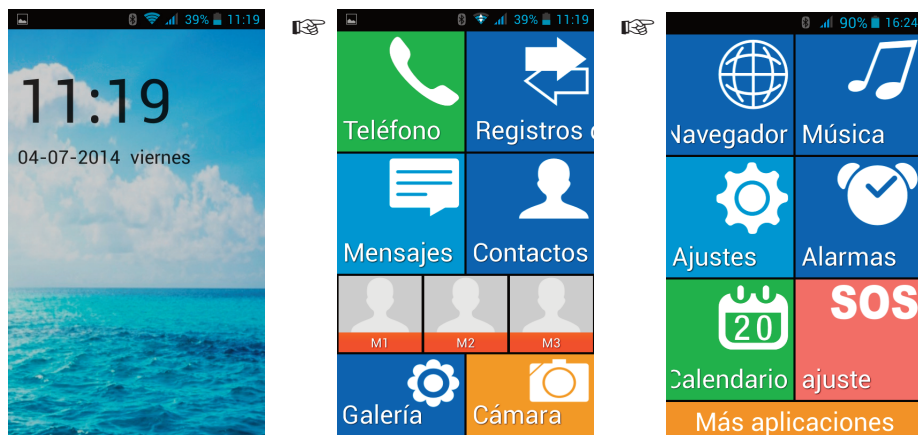



Alternativamente también puede aumentar/disminuir una zona tocando dos veces seguidas la pantalla

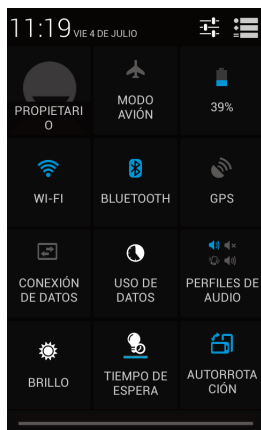


2.5 La pantalla de inicio



La barra de estado en la parte superior de la pantalla muestra la intensidad de la señal, las condiciones actuales y el estado de la batería. Además de la hora y la fecha también es posible que aparezca otra información.



- Pasando la pantalla hacia la izquierda llegará a los diferentes menús.
- Puede volver al menú de inicio cada vez que presione la tecla de inicio (home).
- Si arrastra la barra de estado hacia abajo aparecerán las notificaciones de sistema de su teléfono. Para entrar en el menú de acceso rápido toque en el icono  de la esquina superior derecha.



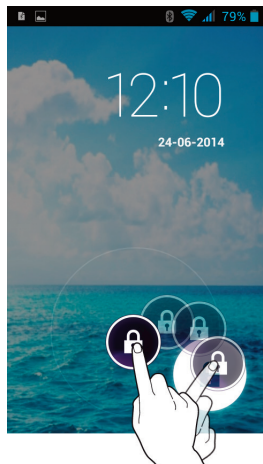
En el menú de acceso rápido puede acceder, sin necesidad de hacer extensas búsquedas, a las configuraciones importantes del correspondiente punto de menú como, por ejemplo, encender y apagar el Wi-Fi, Bluetooth y el modo avión o consultar información sobre la batería, realizar ajustes de visualización de pantalla...

Para acceder al menú de ajustes completo, pulse el icono . Pulse  para volver a las notificaciones del sistema.

2.6 Bloqueo de pantalla

Después de un tiempo preestablecido la pantalla se bloquea para evitar acciones no deseadas.

Nota: También puede bloquear la pantalla pulsando el botón de encendido / apagado.



Si desea desbloquear la pantalla pulse brevemente el botón de encendido/apagado para activar la indicación. Toque el candado de bloqueo, arrástrelo hacia cualquier dirección y levante el dedo cuando el candado se abra.

2.7 Las superficies de contacto

Debajo de la pantalla hay tres superficies de contacto. Al tocar una superficie táctil notará una corta vibración que le avisará que ha detectado el tacto.

Opciones: Muestra la selección de opciones


Inicio: Vuelve a la pantalla de inicio

Atrás: Desplaza una "pantalla" hacia atrás (muestra la última pantalla).

2.8 Las teclas de volumen

En modo reposo: Ajuste del volumen para los tonos de mensaje

En conversación: Ajuste del volumen del auricular/altavoz

Atención: Este teléfono puede producir altos volúmenes. Si el volumen del auricular ajustado es demasiado elevado aparecerá el icono .

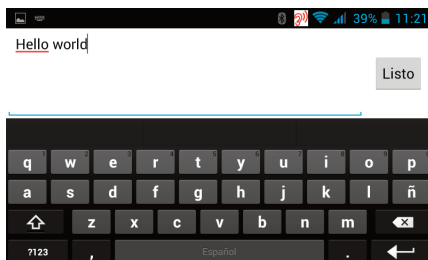
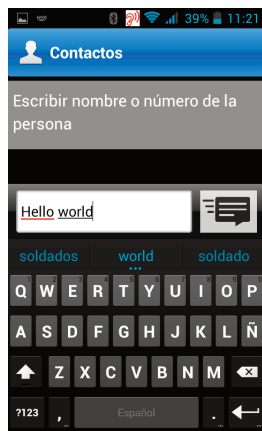


También aparecerá el siguiente aviso

Teléfono

2.9 Girar la pantalla

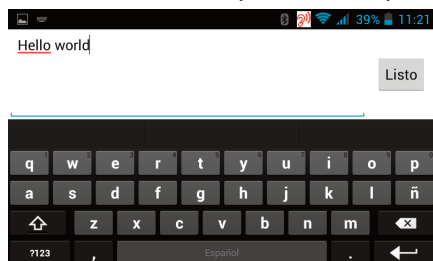
Si se encuentra, por ejemplo, observando imágenes, navegando por internet o escribiendo un mensaje SMS / MMS tiene la opción de girar la pantalla para conseguir una mejor visualización. Por favor, tenga en cuenta que no todas las aplicaciones son compatibles con esta función.



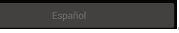



(Ejemplo: al escribir un mensaje)

2.10 Introducir un texto







Para la entrada de sus contactos (entradas de la libreta telefónica), para escribir un SMS / MMS o para introducir direcciones en el navegador de internet aparecerá un teclado de pantalla. Toque la letra deseada para escribir su texto.



- Con la tecla  cambiará entre mayúsculas y minúsculas. (Para escribir únicamente en mayúsculas mantenga presionada la tecla .
- Para introducir espacios presione .
- Para introducir un punto presione  (a la derecha de la tecla de espacio). Mantenga pulsada esta tecla durante un momento para que aparezca la tabla de caracteres especiales. Deslice el dedo sobre el icono desea-

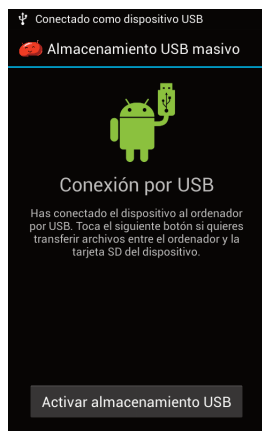


do y luego vuelva a levantar el dedo. Se insertará el símbolo.

- Para introducir comas presione  (a la izquierda de la tecla de espacio). Si mantiene pulsada esta tecla durante un momento aparecerá marcado el panel táctil para las opciones de entrada  mostradas (**idioma de entrada/configuración teclado Android**), ver también la página 72.
- Para eliminar caracteres pulse .
- Para mover el cursor toque el texto y arrastre la marca con el dedo hasta el punto deseado.
- Utilice la tecla  para cambiar el teclado a números y  para los caracteres especiales.
- Con la tecla  inserta un salto de líneas.
- Llegará a la lista de emoticonos y otros símbolos a través de **Opciones** (superficie táctil) -> Insertar emoticono.

2.11 Conectar el móvil a un ordenador

Puede conectar el teléfono a un ordenador para copiar archivos de un dispositivo a otro. Si conecta ambos dispositivos con un cable USB aparecerá un mensaje de conexión en su teléfono.



Acepte la solicitud de conexión.

Nota: Es posible que con la conexión USB activa alguna de las funciones de los teléfonos móviles con acceso a la memoria (por ejemplo, cámara, reproductor multimedia, etc.) no estén disponibles. Si sólo desea cargar el teléfono, pulse la superficie de inicio (Home) o la tecla de volver hacia **atrás**. En



este caso, ni la memoria del teléfono ni la tarjeta SD se conectan al ordenador como discos duros externos.

Tenga en cuenta: Antes de desconectar los dispositivos externos conectados al ordenador con cable USB que se indican en el ordenador siga los pasos de desconexión correspondientes para evitar posibles pérdidas de datos.

A continuación, desconecte también la conexión USB en su teléfono desplazando hacia abajo la barra de estado y tocando sobre la entrada correspondiente.

Ahora puede desconectar el cable.

3 Telefonear

3.1 Introducir número de llamada manualmente





Tecle el icono




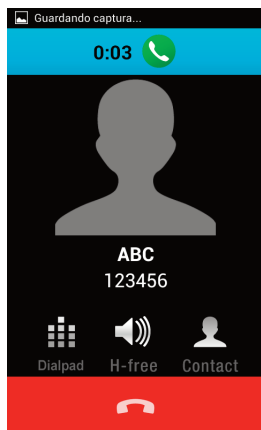
El teclado telefónico aparecerá.

Introduzca el número de llamada y presione seguidamente sobre la superficie verde. El número de llamada se marcará.


Con  se abre la lista de todas las llamadas recibidas, realizadas y perdidas.



Mediante  se abre la agenda telefónica.

Con  puede añadir a la agenda telefónica un número de llamada marcado manualmente.



Durante la llamada se visualiza la duración.

Con  se vuelve a mostrar la pantalla de teclado en, el caso de que, por ejemplo, quiera realizar entradas para la comprobación a distancia.

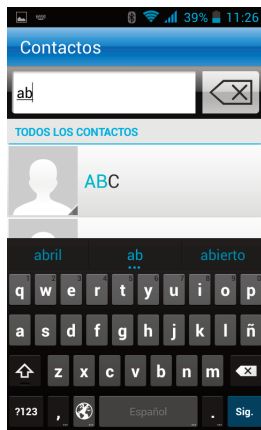
Con  activará el altavoz. Presione  y se abrirá la agenda telefónica.

Toque  para finalizar la llamada.

3.2 Elegir un número de la agenda telefónica



Seleccione el icono.





Se abrirá su agenda telefónica.

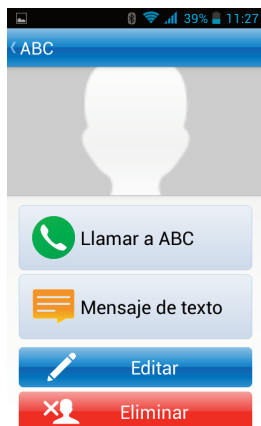
Toque la superficie de contacto e introduzca la primera letra del contacto deseado


o


Deslice la agenda telefónica hasta encontrar la entrada deseada.

Con  se abre la lista de todas las llamadas recibidas, realizadas y perdidas.

Mediante  puede crear una nueva entrada para la agenda telefónica.



Con  Llamar a ABC se marcará la entrada deseada.

Con  Mensaje de texto puede escribir un mensaje de texto al número de llamada.

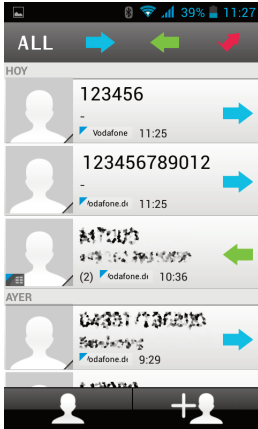
Con  Editar puede editar una entrada.

Con  Eliminar elimina la entrada.

3.3 Elegir un número de las listas de llamadas



Toque el icono.



La lista de llamadas se abrirá.

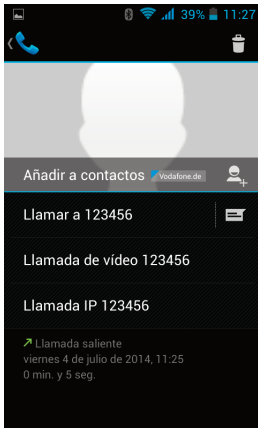
Deslícese por la lista de llamadas hasta dar con la entrada deseada.

Toque **ALL** para ver todas las llamadas.

Toque **[flecha azul]** para ver los números que ha marcado.

Toque **[flecha verde]** para ver las llamadas aceptadas.

Toque **[flecha roja]** para ver las llamadas perdidas.



Con **Llamar a 123456** se marcará el número deseado.

Con **Llamada de vídeo 123456** puede realizar una vídeo llamada (debe establecer una conexión de red).

Con **Llamada IP 123456** inicia una llamada con prefijo (ver también pág. 24).


Con **[icono de mensaje]** puede escribir un mensaje de texto a dicho número de llamada.

3.4 Llamadas entrantes

Las llamadas entrantes se señalizan con el tono de llamado especificado (perfil de audio activo) y con un aviso en pantalla.

Si el número entrante se encuentra registrado en la agenda telefónica entonces aparecerá su nombre y, en caso de que se le haya asignado, también sonará su tono de llamada especial y su imagen. Estas opciones sólo están disponibles si la entrada se encuentra guardada en el teléfono y no en la tarjeta SIM.

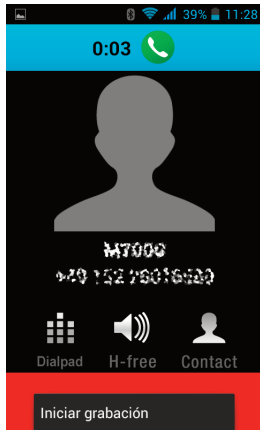


Toque sobre  para aceptar la llamada.

Toque sobre  para rechazar la llamada.

3.5 Opciones durante la conversación

Durante una conversación toque la superficie táctil **Opciones**.



Puede grabar la conversación. Por favor, tenga en cuenta de que está obligado a comunicar a la persona con la que habla de que va a grabar la conversación.

Toque

Iniciar grabación

Para detener la grabación pulse la superficie táctil de opciones y después presione "Detener grabación".



Si ha iniciado una segunda conexión la conversación se mantendrá en espera.

Para cambiar entre la llamada actual y la llamada en espera sólo tiene que presionar en el icono de la llamada que se encuentra en espera.

Otras opciones:

Iniciar grabación

- Graba la conversación.

Desconectar todas

- Finaliza todas las conversaciones.

Desconectar las que estén en espera

- Finaliza la conversación actual.

Transferir

- Transferencia de una conversación, debe configurarse con ayuda del operador de red.

3.6 Realizar llamada de emergencia

Pulse la tecla de emergencia durante unos 3 segundos. Seguidamente escuchará una sirena y la llamada de emergencia se enviará al o a los números y entradas configuradas.

La tecla de llamada de emergencia funciona incluso con la pantalla bloqueada.

Para programar el número de emergencia y otros ajustes, consulte la página 58.

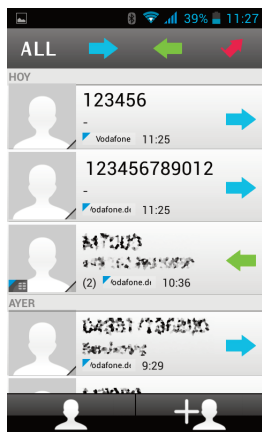
4 Protocolo de llamada

4.1 Generalidades

En el menú de protocolo de llamadas se almacenan todas las llamadas.



Toque el icono.



La lista de llamadas se abre.

Deslícese por la lista de llamadas hasta dar con la entrada deseada.

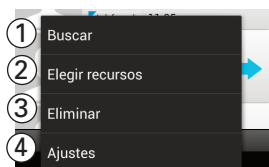
Toque **ALL** para ver todas las llamadas.

Toque **[Icono de flecha azul]** para ver los números que ha marcado.

Toque **[Icono de flecha verde]** para ver las llamadas aceptadas.

Toque **[Icono de flecha roja]** para ver las llamadas perdidas.

Toque la superficie táctil **Opciones**.



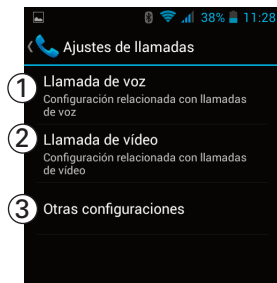
1 - Busca una entrada en la agenda telefónica.

2 - Selecciona la fuente de las entradas.

3 - La entrada se elimina.

4 - Abre los ajustes (ver página siguiente).

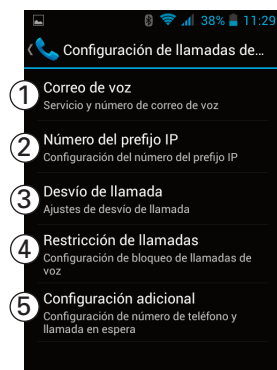
4.2 Ajustes



- 1 - Ajustes para llamadas de voz, ver (1)
- 2 - Ajustes para vídeo llamadas, ver (2)
- 3 - Otras configuraciones, ver (3)

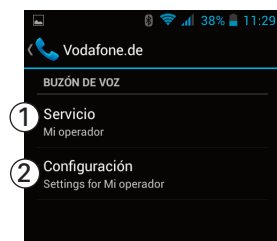
Toque sobre una entrada.

(1) Ajustes para llamadas de voz



- 1 - Configuraciones para mensajes de voz (buzón de voz), ver (1.1)
- 2 - Configuraciones para llamadas con prefijo establecido, ver (1.2)
- 3 - Configuraciones para desvío de llamadas, ver (1.3)
- 4 - Configuraciones para bloqueo de llamadas, ver (1.4)
- 5 - Otras configuraciones, ver (1.5)

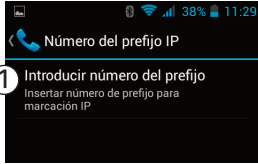
(1.1) Ajustes para mensajes de voz



- 1 - Elija el servicio para su contestador de voz del operador (buzón de voz)
- 2 - Introduzca el número de llamada para su buzón de voz. Para más información contacte por favor con su operador de red.



(1.2) Ajustes para llamadas IP



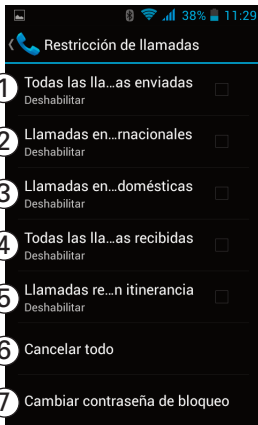
- 1 - Introduzca el prefijo para llamadas IP. Este prefijo se elige siempre con el número de llamada real cuando inicia una llamada IP.

(1.3) Ajustes para desvío de llamadas



- 1-4 Se muestra el estado actual. Elija una de las situaciones siguientes e introduzca el número de llamada.

(1.4) Ajustes para restricción de llamadas



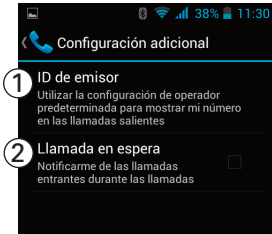
Para activar/desactivar la restricción de llamadas debe introducir la contraseña de bloqueo. Obtendrá la contraseña a través de su operador de red. En el punto 7 puede cambiar la contraseña de bloqueo.

- 1 - Si deshabilita todas las llamadas enviadas ya no podrá marcar llamadas salientes.
- 2 - Si deshabilita las llamadas internacionales ya no podrá marcar llamadas salientes hacia el extranjero.
- 3 - Si deshabilita todas las llamadas internacionales salientes a excepción de la red doméstica solamente podrá realizar llamadas en la red de su proveedor de red (proveedor de red de su tarjeta SIM).



- 4 - Si deshabilita todas las llamadas recibidas no se señalizará ninguna llamada. Ya no estará disponible.
- 5 - Si deshabilita todas las llamadas recibidas durante el roaming ya no se señalizarán las llamadas cuando se encuentre fuera de la red doméstica (por ejemplo, estando de vacaciones en el extranjero).
- 6 - Todos los bloqueos de desactivan.
- 7 - Cambia la contraseña de bloqueo.

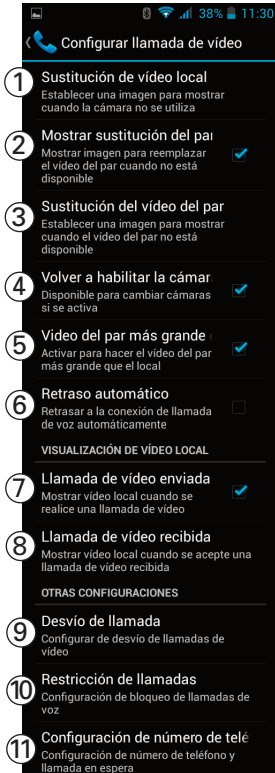
(1.5) Configuraciones adicionales



- 1 - Seleccione si desea que el identificador de llamadas de su móvil esté activo, desconectado o activo según la configuración de red.
- 2 - Marque la casilla de verificación ☒ si desea que le avise una señal cuando reciba una llamada mientras está en una conversación.



(2) Ajustes para llamadas de vídeo



- 1 - Puede seleccionar una imagen que se muestra en una vídeo llamada si la cámara que viene incorporada no se utiliza.
- 2 - Si dicha función se encuentra activa (☒) se muestra la imagen inferior (3) almacenada cuando el vídeo de pares no está disponible.
- 3 - Seleccione una imagen de las disponibles cuando el vídeo de pares no esté disponible.
- 4 - Puede cambiar entre cámara delantera y trasera.
- 5 - Si dicha función está activa (☒) al realizar una vídeo llamada la imagen le aparecerá en mayor tamaño que a su interlocutor
- 6 - Active la opción para que, en caso de no poder realizar una vídeo llamada, salte el buzón de voz.
- 7 - Si dicha función se encuentra activa (☒) se mostrará el vídeo local.
- 8 - Active la opción para que el vídeo local se muestre en una llamada entrante.
- 9 - Ajustes para la transmisión de una vídeo llamada. Para más detalles ver punto 1.3.
- 10 - Ajustes para el bloqueo de vídeo llamadas. Para más detalles ver punto 1.4.
- 11 - Ajustes para el identificador de llamadas y llamada en espera para las llamadas de vídeo.

(3) Otras configuraciones



- 1 - Ajustes para la limitación de llamadas, ver punto 3.1.
- 2 - Si la función está activada (☒) oirá durante la conversación cada 50 segundos un tono.
- 3 - Una lista de respuestas rápidas preestablecidas que pueden cambiar.
- 4 - Ajustes para el modo TTY (Teléfono de Texto). Active el modo TTY si quiere activar una llamada con un dispositivo TTY. Estos dispositivos son aparatos de telecomunicación especiales para personas con problemas en el habla o problemas auditivos.
- 5 - Si la función está activada (☒) puede realizar llamadas internacionales.

(3.1) Ajustes para la limitación de llamadas



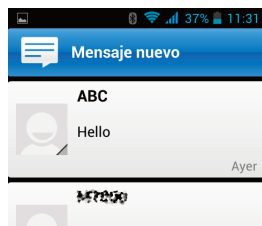
- 1 - Encender y apagar la limitación de llamadas. Para realizar el cambio es necesario introducir el código PIN2 que ha recibido con los documentos de la tarjeta SIM.
- 2 - Opción de cambio para el PIN2.
- 3 - Lista de números de teléfono aprobados en caso de que la limitación de llamadas esté activa. Toque la superficie táctil **Opciones** si quiere añadir más contactos.

5 SMS/MMS

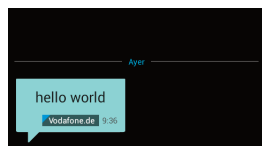
5.1 Leer mensajes entrantes



Toque el icono.

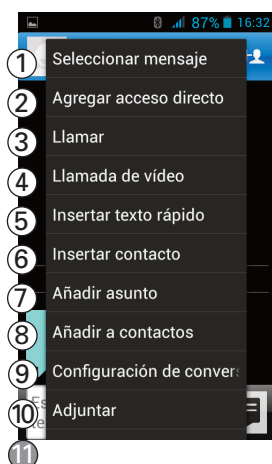


Se abrirá la lista de los mensajes disponibles.



Toque sobre una entrada para que se muestre todo el mensaje.

Si toca sobre la superficie táctil **Opciones** aparecerán las siguientes opciones:



- 1 - Seleccione el mensaje para su posterior procesamiento (editar/reenviar/eliminar).
- 2 - Agregue un acceso directo en la pantalla de inicio (sólo para superficies Android)
- 3 - Llamar al remitente.
- 4 - Realice una llamada de vídeo al remitente.
- 5 - Inserte un texto rápido (ver página 32).
- 6 - Inserte un contacto.
- 7 - Añada un asunto.
- 8 - Añadir el remitente a los contactos.
- 9 - Configure los valores predeterminados para realizar una conversación.
- 10 - Inserte un archivo multimedia (imagen, vídeo o grabe un audio para enviarlo directamente o seleccionarlo de los archivos disponibles).
- 11 - (No visible en la ilustración) Inserte un emoticono.

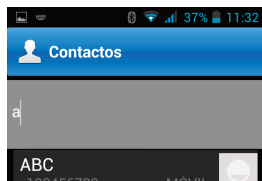
5.2 Escribir mensajes



Abra los SMS/MMS y toque la superficie „Mensaje nuevo“.

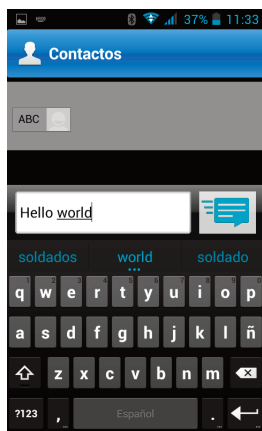


Toque la superficie „Contactos“

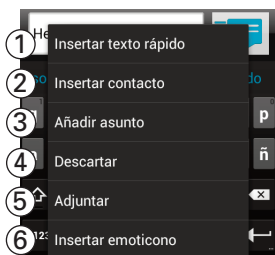


Introduzca la letra inicial de la entrada de la agenda telefónica deseada.

Tras marcar una entrada se abrirá la ventana de entrada de texto.



Escriba su mensaje (para más ayuda sobre la entrada de texto consulte la pág. 14).

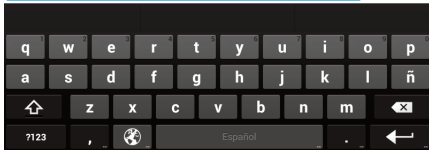


Toque la superficie táctil Opciones. Aparecerán las siguientes opciones:

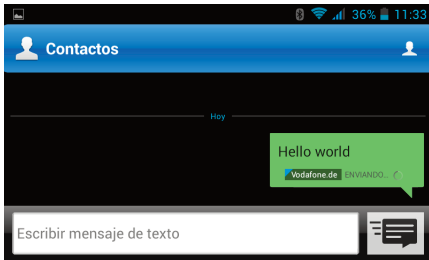
- 1 - Inserte un texto rápido (ver pág. 32).
- 2 - Inserte un contacto.
- 3 - Añada un asunto.
- 4 - Utilizar el mensaje empezado.
- 5 - Inserte un archivo multimedia (imagen, vídeo o grabe un audio para enviarlo directamente o seleccionarlo de los archivos disponibles).
- 6 - Inserte un emoticono.




También puede girar el móvil para aumentar el tamaño del teclado.

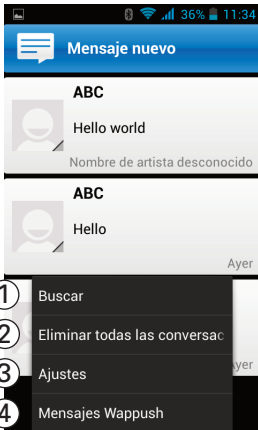


Después de escribir su texto toque sobre „Listo“.



Toque sobre el icono  para enviar el mensaje.

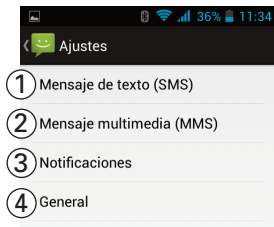
5.3 Configuraciones



Toque la superficie táctil **Opciones**. Aparecerán las siguientes opciones:

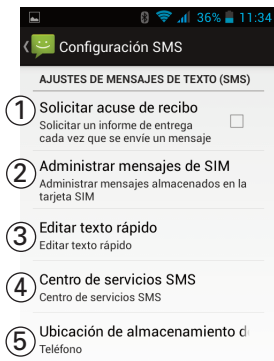
- 1 - Introduzca un término de búsqueda. Se mostrarán todos los mensajes SMS/MMS que contengan este término.
- 2 - Elimine todos los mensajes.
- 3 - Ajustes para SMS/MMS, ver (1).
- 4 - Abre la lista de mensajes Wappush recibidos.

(1) Ajustes para SMS/MMS



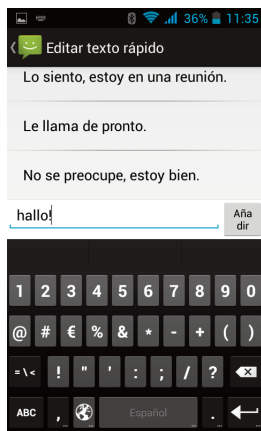
- 1 - Ajustes para SMS, ver (1.1)
- 2 - Ajustes para MMS, ver (1.2)
- 3 - Ajustes para notificaciones, ver (1.3)
- 4 - Configuraciones generales, ver (1.4)

(1.1) Configuración de SMS



- 1 - Ajustes para el acuse de recibo (☒ = activado)
- 2 - Muestra los mensajes guardados en la tarjeta SIM. Opciones: eliminar/mostrar capacidad.
- 3 - Editar/crear textos rápidos para que sean insertados rápidamente en caso necesario en un mensaje, ver (1.1.1).
- 4 - Muestra el número de llamada del centro de SMS. Si lo desea, puede modificar dicho número.
- 5 - Selección de la ubicación de almacenamiento para SMS/MMS (teléfono/tarjeta SIM).

(1.1.1) Editar texto rápido



Su teléfono móvil ya viene programado con algunos textos rápidos. Estos textos también pueden ser modificados, creados o puede añadirle nuevos textos rápidos.

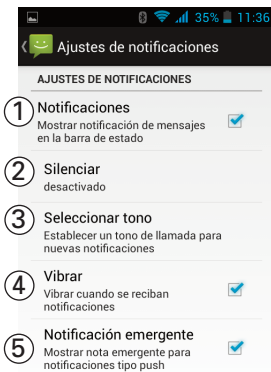
Pulse el cursor parpadeante, escriba su texto y a continuación pulse **Añadir**.

(1.2) Configuración de MMS



- 1 - Ajustes para el envío de un MMS a un grupo/varios receptores (☒ = activado)
- 2 - Ajustes para el acuse de recibo (☒ = activado).
- 3 - Ajustes para la confirmación de lectura en MMS enviados (☒ = activado).
- 4 - Ajustes para la confirmación de lectura en MMS recibidos (☒ = activado).
- 5 - Ajustes para la recepción de un MMS (☒ = activado).
- 6 - Ajustes para recuperar un MMS con roaming cuando se encuentra fuera de la red local, por ejemplo durante unas vacaciones en el extranjero (☒ = activado).
- 7 - Ajustes para el modo de creación de un MMS.
- 8 - Ajustes para el tamaño máximo de un MMS.
- 9 - Ajustes para la prioridad de un MMS.

(1.3) Ajustes de notificaciones



- 1 - Ajustes para notificaciones entrantes (☒ = activado)
- 2 - Ajustes de tono para las notificaciones entrantes.
- 3 - Selección del tono de llamada para notificaciones entrantes.
- 4 - Ajustes de vibración para notificaciones entrantes (☒ = activado).
- 5 - Ajustes de señalizaciones para notificaciones entrantes (☒ = activado).

(1.4) Configuraciones generales



- 1 - Selección de la imagen de fondo del chat
- 2 - Ajuste del tamaño de la fuente del mensaje
- 3 - Mostrar dirección de correo en la búsqueda de contactos (☒ = activado)
- 4 - Eliminar mensajes antiguos (SMS y MMS) al alcanzar la cantidad establecida. Opciones de configuración separadas para SMS/MMS
- 5 - Configuración de difusión (la opción de difusión debe estar habilitada por parte de su operador de red. Para más información consulte a su operador de red).
- 6 - Activar servicio WAP-Push (☒ = activado). Para más información sobre este servicio contacte con su operador de red.

6 Contactos

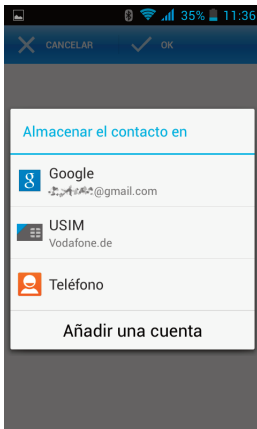


Toque el icono.
Se mostrarán sus contactos.

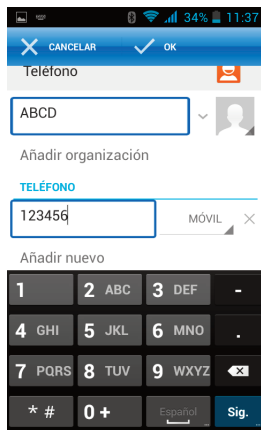


- 1 - Toque la superficie de contacto e introduzca la primera letra del contacto deseado
o
Deslice la agenda telefónica hasta encontrar la entrada deseada.
- 2 - Puede añadir información sobre usted mismo.
- 3 - Toque sobre la entrada deseada para enviarle un SMS, llamarle, modificar sus datos o eliminarlo (ver también pág. 18).
- 4 - Los protocolos de llamada se abren.
- 5 - Introducir una nueva entrada.

6.1 Crear un nuevo contacto



Seleccione dónde quiere crear el nuevo contacto.

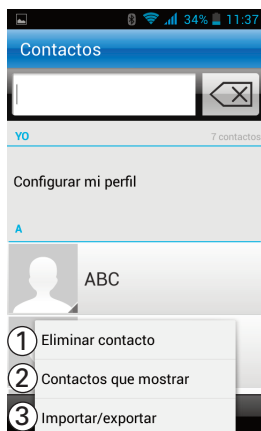


A continuación introduzca los datos del nuevo contacto.

Después de cada entrada toque **Siguiente** para pasar al siguiente campo de entrada.

Toque **OK** para guardar la entrada.

6.2 Opciones para todos los contactos



Toque la superficie táctil de opciones.

- 1 - Eliminar contactos, ver (1.1)
- 2 - Configurar la presentación (tarjeta SIM, teléfono, etc.). A través de la selección elija qué contactos desea mostrar en la lista.
- 3 - Copiar contactos, ver (1.2)

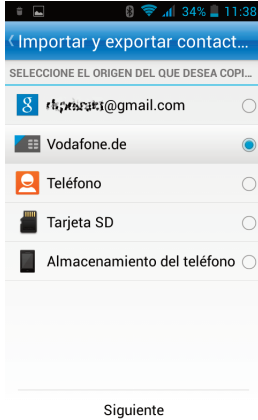
Algunos dispositivos de manos libres que están conectados a través de Bluetooth sólo pueden acceder a los contactos que se almacenan en el teléfono (y no en la tarjeta SIM).

(1.1) Eliminar contactos

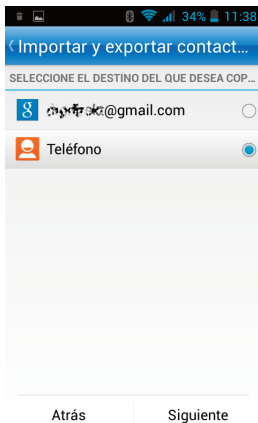


- 1 - Toque un contacto para marcarlo (☑ = seleccionado) o
- 2 - Toque **seleccionado** y luego **Todos los contactos** para marcar todos los contactos.
- 3 - Toque **OK** y responda a la pregunta de seguridad para eliminar los contactos seleccionados.

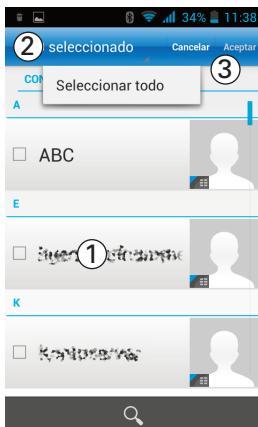
(1.2) Copiar contactos



Seleccione la ubicación desde donde se tienen que copiar los contactos y presione **Siguiente**.



Seleccione la ubicación donde quiere copiar los contactos y presione **Siguiente**.



- 1 - Toque sobre el contacto para marcarlo (☑ = seleccionado) o
- 2 - Toque **seleccionado** y luego **Todos los contactos** para marcar todos los contactos.
- 3 - Presione **OK** para iniciar la copia de los contactos.

6.3 Opciones personalizadas de contacto

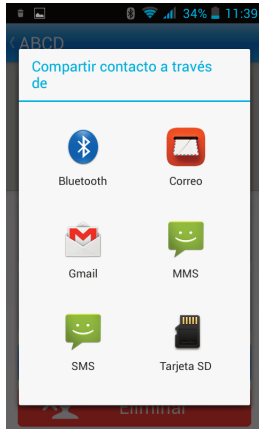


Seleccione un contacto y toque sobre la superficie táctil de opciones.

- 1 - El contacto se añade a la lista de favoritos.
- 2 - Puede editar el contacto.
- 3 - Puede compartir el contacto, ver (1.1)
- 4 - Se elimina el contacto.
- 5 - Puede asignarle un tono de melodía al contacto, ver (1.2)
- 6 - Si desea bloquear una llamada entrante de este contacto, es decir, no recibir ninguna señal de llamada, marque la casilla de verificación (☒ = activado)
- 7 - Después de activar esta opción se mostrará un enlace de dicho contacto en la pantalla (sólo visible con superficie de pantalla Android, ver configuración / vista general, pág. 75)

La selección completa de opciones sólo está disponible para los contactos almacenados en el teléfono. Para los contactos que están almacenados en la tarjeta SIM, sólo están disponibles las opciones "Editar", "Compartir" y "Eliminar".

(1.1) Compartir contactos



Puede enviar el contacto seleccionado como archivo vcf. Seleccione la opción a través de la cual quiere enviar el archivo y siga las siguientes indicaciones

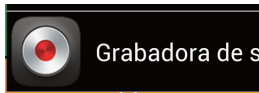
(1.2) Introduzca su propio tono de llamada para el contacto

Puede asignar al contacto seleccionado un tono de llamada específico. Tiene la opción de asignar un tono de llamada ya disponible, grabar un tono de llamada propio o grabar un mensaje de voz en el micrófono del teléfono. Puede definir hasta 10 tonos de llamada personalizados.

Nota sobre "Propio tono de llamada"

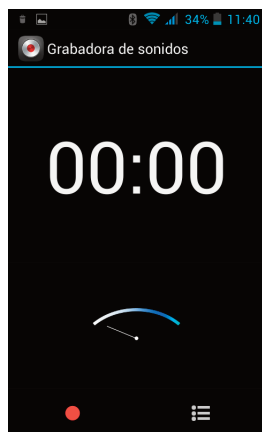
Puede, por ejemplo, grabar como tono de llamada "Pedro llamando". Si ha asignado dicho mensaje a "Pedro", al recibir una llamada de Pedro oírás "Pedro llamando".

1. Paso: Grabar el propio tono de llamada

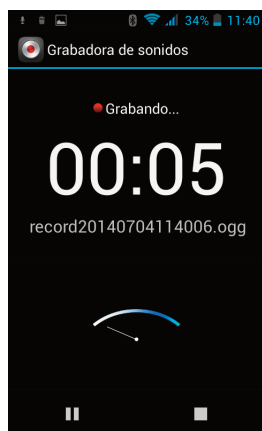


Grabadora de s

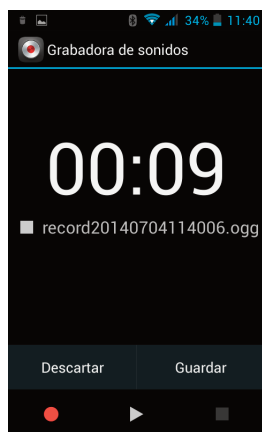
Abra en „Más aplicaciones“ la opción „Grabadora de sonidos“.



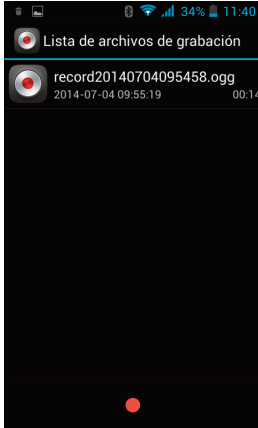
Toque el punto rojo y hable por el micrófono.



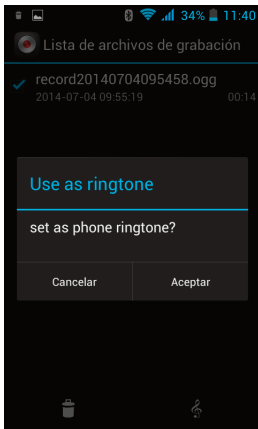
Finalice la grabación presionando el cuadrado blanco.



Presione „Guardar“.

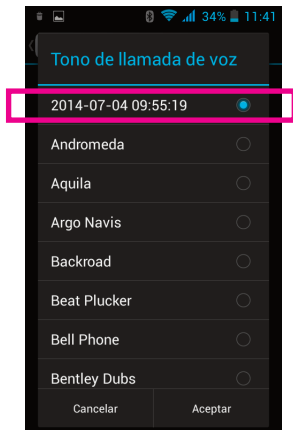


Toque sobre la entrada de la lista y mantenga durante unos 2 segundos su dedo sobre la entrada hasta que aparezca la casilla de verificación marcada ☒ de la entrada.



Toque el símbolo de clave y responda la pregunta con Aceptar.

2. Paso: Seleccionar el propio tono de llamada



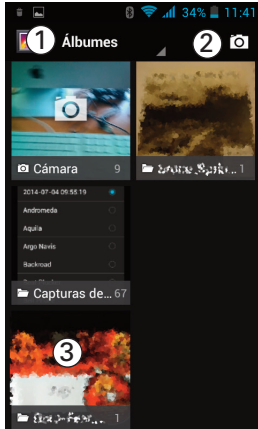
Su tono de llamada personalizado aparecerá en la lista de tonos de llamada para que lo pueda asignar al contacto deseado.

7 Galería

En la galería se muestran todos los álbumes de fotos y vídeos.

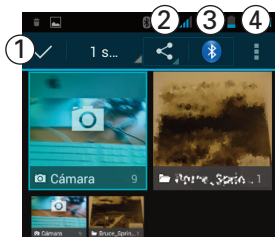


Toque el icono.



- 1 - Toque sobre "Álbumes" para cambiar el orden de aparición (Álbumes/Lugares/Fechas).
- 2 - Toque el icono de cámara para cambiar a cámara.
- 3 - Toque un álbum para abrirlo, ver (1).

Al tocar sobre la superficie táctil de opciones puede marcar uno o varios álbumes (el álbum se marcará). Tiene las siguientes opciones:

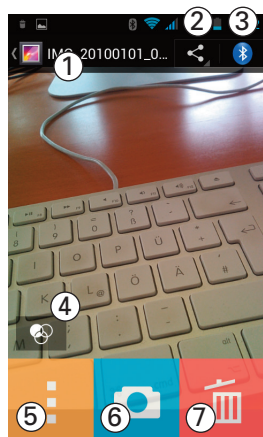


- 1 - Deshacer selección.
- 2 - Enviar álbum por SMS/MMS, e-mail, etc.
- 3 - Enviar álbum por Bluetooth.
- 4 - Eliminar álbum / mostrar detalles.

(1) Ver imágenes/vídeos

En el álbum abierto las imágenes se muestran en vista de cuadrícula o como tira de imágenes (configuración parte superior izquierda).

Toque una imagen para abrirla:



- 1 - Volver a la vista general
- 2 - Enviar imagen por SMS/MMS, e-mail, etc.
- 3 - Enviar imagen por Bluetooth
- 4 - Opciones de edición de imágenes
- 5 - Otras opciones, ver (1.1). También puede acceder a estas opciones a través de la superficie táctil de opciones
- 6 - Cambiar a cámara
- 7 - Eliminar imagen

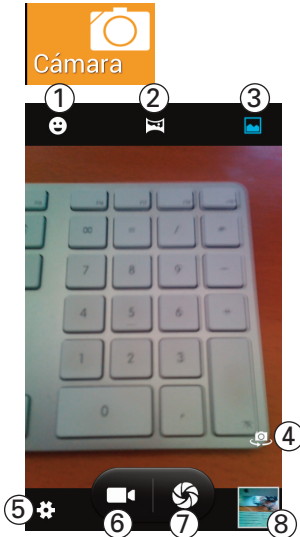
(1.1) Weitere Optionen



- 1 - Eliminar imagen
- 2 - Presentación de todas las imágenes en el álbum seleccionado
- 3 - Opciones sobre la edición de imágenes
- 4 - Girar imagen hacia la izquierda / derecha
- 5 - Recortar imagen
- 6 - Establecer imagen como fondo o imagen de contacto
- 7 - Mostrar detalles de la imagen (tamaño, fecha de creación, ubicación de almacenamiento, etc.)

8 Cámara

La cámara que viene instalada permite tomar fotos y grabar vídeos. Además, también existe una cámara frontal que puede utilizar para realizar, por ejemplo, vídeo llamadas.

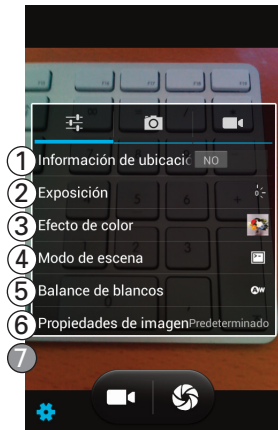


Toque el icono. La cámara se activará.

En este punto tiene las siguientes opciones:

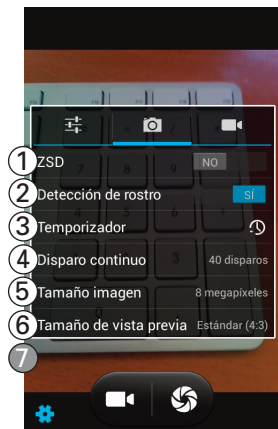
- 1 - La grabación se activa automáticamente cuando se detecta una sonrisa.
- 2 - Grabación panorámica: gire la cámara como se indica en la pantalla.
- 3 - Ajuste para una foto "Normal"
- 4 - Cambio a la cámara frontal
- 5 - Configuraciones, ver (1.1), (1.2) y (1.3)
- 6 - Inicia la grabación de cámara (vídeo)
- 7 - Capturador de la cámara (toma una foto)
- 8 - Toque para ver la última foto tomada

(1.1) Configuraciones generales



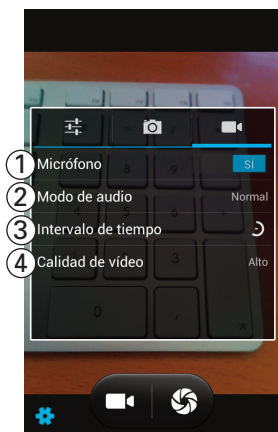
- 1 - Conectar/desconectar información de ubicación GPS
- 2 - Ajustes de iluminación
- 3 - Efecto de color: selección de diferentes efectos de color
- 4 - Modo de escena: ajustes para situaciones de escena especiales (noche, puesta y salida del sol, etc.)
- 5 - Balance de blancos
- 6 - Propiedades de imagen: ajustes de saturación, brillo y contraste. Al tocar en estándar se vuelven a ajustar los valores por defecto.
- 7 - (No visible en la ilustración) Ajustes para evitar destellos en fotos de pantalla.

(1.2) Ajustes de cámara



- 1 - Retraso de disparo (ZSD=Zero Shutter Delay), afecta al enfoque automático del objeto
- 2 - Activa/desactiva la detección de rostros
- 3 - Ajuste del autodisparador
- 4 - Ajuste de la velocidad en series de imágenes
- 5 - Ajustes para el tamaño de imagen / resolución
- 6 - Ajuste del tamaño de la vista previa
- 7 - (No visible en la ilustración) ajuste de sensibilidad

(1.3) Ajustes de vídeo



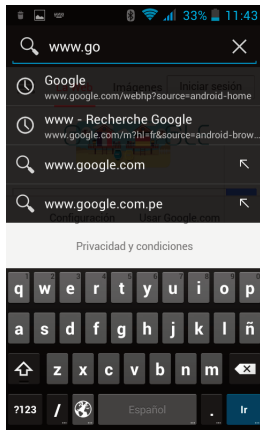
- 1 - Enciende/apaga el micrófono durante una grabación de vídeo
- 2 - Selección del modo de audio (solo cuando el micrófono está activado)
- 3 - Ajuste del intervalo en vídeos de cámara rápida
- 4 - Selección de la calidad de vídeo

9 Navegador

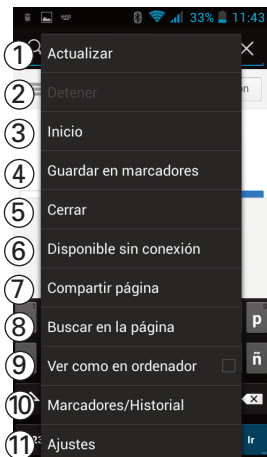
Para tener conexión a internet necesita una tarjeta SIM que admita este servicio o una red inalámbrica (WLAN / WiFi) a la que tenga acceso. Véase también Configuraciones de Wi-Fi en la página 64.



Toque el icono.



Toque el recuadro de entrada e introduzca la dirección de internet deseada. Si lo necesita, seleccione una de las sugerencias que aparecen en la lista.

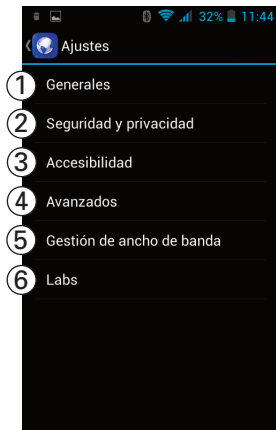


Al tocar sobre la superficie táctil de opciones aparecerán las siguientes posibilidades:

- 1 - Cargar de nuevo la página actual
- 2 - Detener la carga de la página actual
- 3 - Acceder a la página de inicio
- 4 - Guarda la página actual como marcadores
- 5 - Cerrar navegador
- 6 - Guardar la página actual para su lectura sin conexión
- 7 - Enviar el link a la página actual (Bluetooth, e-mail, SMS, etc.)
- 8 - Introduzca una cadena de caracteres para marcarlas o buscarlas en la página web
- 9 - Mostrar la página web como aparece en el ordenador

- 10 – Resaltar los marcadores guardados, el historial y las páginas guardadas.
- 11 – Configuraciones: consulta las siguientes indicaciones

(1) Ajustes del navegador (Vista general)



- 1 - ver (1.1)
- 2 - ver (1.2)
- 3 - ver (1.3)
- 4 - ver (1.4)
- 5 - ver (1.6)
- 6 - ver (1.6)

(1.1) Ajustes del navegador (Generales)



- 1 - Establezca la página de inicio introduciendo la dirección de página web.
- 2 - Activación de la ayuda de rellenado en formularios web (☑ = activado)
- 3 - Introducción del texto de la ayuda de rellenado

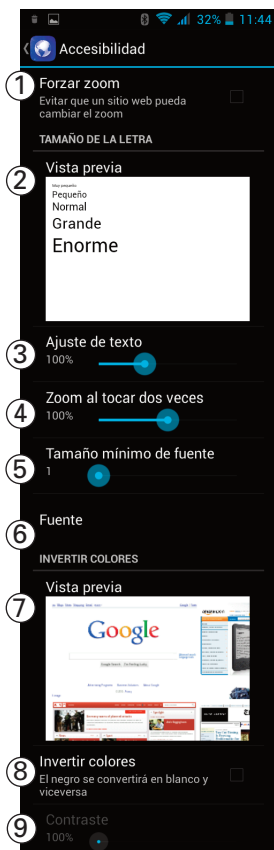
(1.2) Ajustes del navegador (Protección de datos y seguridad)



- 1 - Borra los contenidos de la memoria de caché. El caché es una memoria para el almacenamiento temporal de datos. Si accede o ha intentado acceder a información confidencial protegida con contraseña o a un servicio de seguridad, borre a continuación la memoria de caché.
- 2 - Elimina el historial de las páginas visitadas
- 3 - Muestra advertencias de seguridad (☒ = activado)
- 4 - Permite aceptar cookies (☒ = activado). Los cookies son, por lo general, cortos mensajes de información que se almacenan en el navegador de la página web y a los que se puede acceder más adelante. Los servidores web utilizan los cookies para una gran cantidad de funciones, desde ajustes específicos para páginas web hasta el seguimiento de su comportamiento de navegación.
- 5 - Elimina los cookies almacenados
- 6 - Puede guardar datos que introduce en formularios como, por ejemplo, nombre, apellido, dirección, etc., para que no los tenga que introducir cada vez nuevamente (☒ = activado)
- 7 - Borra los datos de formulario guardados
- 8 - Las páginas web pueden acceder a su información estándar (☒ = activado)
- 9 - Deshabilita el acceso a la ubicación
- 10 - Posibilidad de guardar contraseñas (☒ = activado). **Tenga cuidado con esta configuración, ya que, en caso de perder su teléfono móvil otras personas no autorizadas podrían acceder a sus datos confidenciales.**

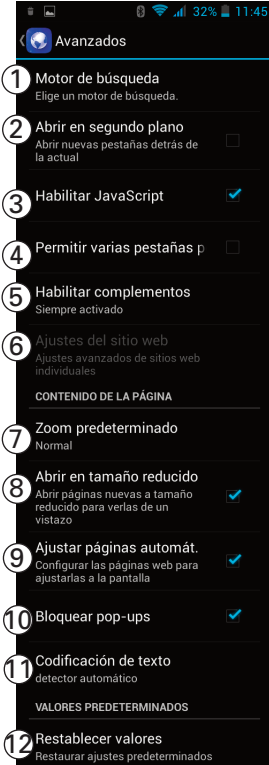
- 11 – Elimina todas las contraseñas guardadas
- 12 – Seleccione si la recepción automática de notificaciones que envían algunas páginas web debe estar encendida siempre, según las necesidades o apagada.
- 13 – Borrar el acceso a notificaciones para todos los sitios web.

(1.3) Ajustes del navegador (Accesibilidad)



- 1 - Ajusta la representación de la página web a sus configuraciones en cuanto al aumento del tamaño (☒ = activado)
- 2 - Vista previa del tamaño de texto, modificable con (3)
- 3 - Vista previa para el ajuste de texto automático en la visualización de páginas web.
- 4 - Determina el factor de aumento de una representación de página web tocando dos veces sobre una determinada zona del aviso
- 5 - Establece el tamaño mínimo de fuente
- 6 - Establece el tipo de fuente al mostrarse una página web. Puede elegir entre serifas, sin serifas o mono espacio (no proporcional). Está especificación no es soportada por todas las páginas web.
- 7 - Vista previa del contraste negativo, ajustable con (8) y (9)
- 8 - Durante la visualización en el navegador. La página web se muestra como "negativo" (☒ = activado)
- 9 - Configuración de contraste para representación negativa activada, ver (8)

(1.4) Ajustes del navegador (Avanzados)



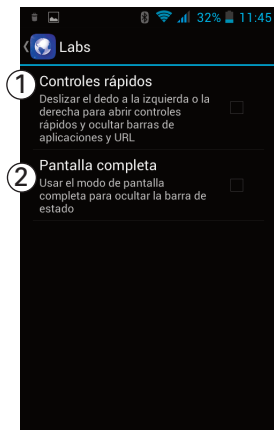
- 1 - Selección del motor de búsqueda utilizado
- 2 - Las nuevas pestañas (por ejemplo, otras páginas web accesibles a través de un enlace) se muestran detrás de la pestaña actual (☒ = activado)
- 3 - JavaScript permite el cambio dinámico de los contenidos y la interacción con el usuario (☒ = activado)
- 4 - Abre múltiples páginas web y permite conmutarlas entre ellas a través de pestañas.
- 5 - Activación de plug-ins (herramientas de soporte dentro del navegador, ☒ = activado)
- 6 - Ajustes avanzados para sitios web individuales
- 7 - Configuración para el tamaño de una página Web
- 8 - nuestra con vista general las nuevas páginas (☒ = activado)
- 9 - Ajusta las páginas web automáticamente a la pantalla (☒ = activado)
- 10 - Los Pop-Ups son ventanas de avisos o notificaciones (a menudo publicidad) que aparecen por sí solos. No funciona en todas las situaciones (☒ = activado)
- 11 - Selección de la codificación de texto para la correcta visualización de la diéresis / caracteres especiales en una página web
- 12 - Vuelve a establecer los valores predeterminados para la configuración del navegador "Avanzados"

(1.5) Ajustes del navegador (Gestión de ancho de banda)



- 1 - Ajuste para la carga previa automática de resultados de búsqueda (nunca, sólo con WLAN, siempre)
- 2 - Ajuste para la carga previa automática de páginas web enlazadas (nunca, sólo con WLAN, siempre)
- 3 - Ajuste para la muestra de imágenes en páginas web (☑ = activado)

(1.6) Ajustes del navegador (Labs)



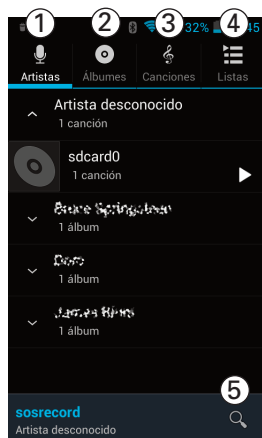
- 1 - Visualiza los controles en el navegador (marcadores / atrás-adelante, etc.) a través del movimiento del pulgar / dedo en el margen derecho / izquierdo (☑ = activado)
- 2 - Modo de pantalla completa. Los controles no se muestran como de costumbre al tocar la pantalla (☑ = activado)
Sólo es útil al activar simultáneamente con (1)

10 Música

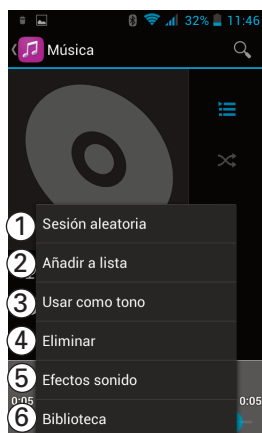
Con su teléfono móvil podrá escuchar piezas musicales y otros archivos de audio.



Toque el icono.



- 1 - Lista de las piezas musicales guardadas (por artista)
- 2 - Lista de las piezas musicales guardadas (por álbum)
- 3 - Lista de las piezas musicales guardadas (por)
- 4 - Muestra las listas de reproducción guardadas (archivos conjuntos)
- 5 - Accede a la función de búsqueda según el título



Presione durante la reproducción sobre la superficie táctil de opciones

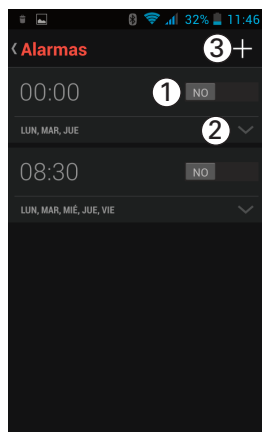
- 1 - Reproducción aleatoria de los títulos guardados
- 2 - Añade el título actual a una lista de reproducción; posibilidad de crear una nueva lista de reproducción
- 3 - Usar como tono de llamada (se guarda en la lista de los tonos de llamada)
- 4 - Eliminar título
- 5 - Accede al ecualizador para ajustar el sonido
- 6 - Vuelve a la lista de los títulos guardados

11 Despertador

Puede programar en su móvil diferentes alarmas de despertador independientes entre ellas.



Toque el icono.

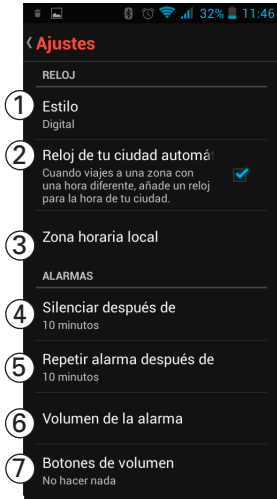


- 1 - Desplace el interruptor en posición „ON“
- 2 - Toque sobre el icono y verá las diferentes opciones de configuración.
- 3 - Añadir otra alarma de despertador



- 1 - Toque sobre la hora y entre la hora de alarma deseada.
- 2 - Si desea que la alarma del despertador no sólo suene una vez sino de forma recurrente en diferentes días (☒ = activado)
- 3 - Los días en que la alarma está activada (subrayado = activado)
- 4 - Seleccionar la melodía de alarma
- 5 - Además de la alarma activar también la vibración

11.1 Configuraciones básicas



Toque la superficie táctil de opciones

- 1 - Ajuste del estilo (reloj analógico o digital)
- 2 - Añadir la hora de tu lugar de origen durante una estancia con otra franja horaria (☑ = activado)
- 3 - Especificar la zona horaria local
- 4 - Ajustes para la detención automática de la señal de alarma
- 5 - Ajustes para la repetición de la alarma (tiempo hasta la repetición de alarma)
- 6 - Ajustes del volumen de la alarma
- 7 - Ajustes de los botones de volumen al sonar la alarma

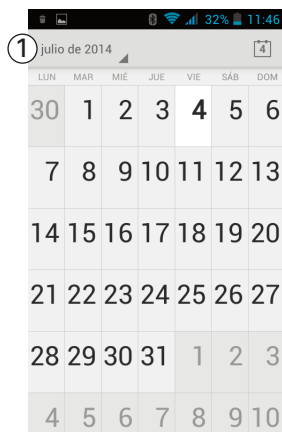
12 Calendario

Su móvil dispone de un calendario. Puede anotar citas/eventos para que luego sea avisado por su teléfono.

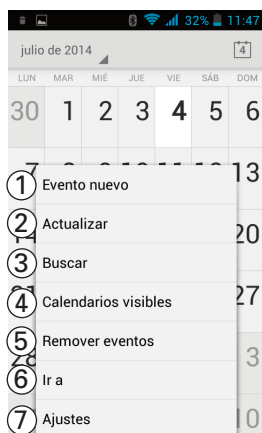


Toque el icono.

Se muestra el calendario actual.



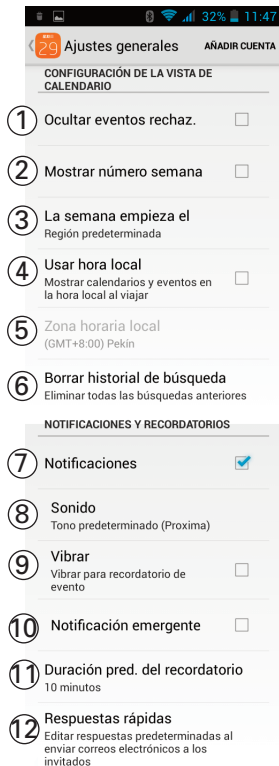
- 1 - Toque aquí para seleccionar el tipo de representación (días, semana, mes, vista general de citas)



Toque la superficie táctil de opciones

- 1 - Anota un nuevo evento/cita
- 2 - Actualización de la muestra de calendario
- 3 - Función de búsqueda para entradas de calendario (citas)
- 4 - Selección de los calendarios a sincronizar (independientemente de su cuenta existente)
- 5 - Eliminar eventos
- 6 - Ir a una fecha concreta
- 7 - Ajustes para el calendario, ver (1)

(1) Ajustes del calendario



Toque en Ajustes generales. Posiblemente haya varias cuentas disponibles (cuenta de G-mail, etc.) que puedan ser sincronizadas.

- 1 - Oculta los eventos rechazados (☒ = activado)
- 2 - Mostrar número de la semana (☒ = activado)
- 3 - Establezca el día por el que debe empezar la semana.
- 4 - Aplicar hora local (☒ = activado)
- 5 - Si el punto 4 está activado puede seleccionar su hora local
- 6 - Borrar historial de búsqueda
- 7 - Puede activar/desactivar las notificaciones para eventos (☒ = activado)
- 8 - Seleccionar tono para notificaciones (sólo posible si el punto 7 está activado)
- 9 - Activar vibración para notificaciones (sólo posible si el punto 7 está activado)
- 10 - Activar ventana de pop-ups (sólo posible si el punto 7 está activado)
- 11 - Ajuste de la hora a la que le tienen que avisar sobre un evento
- 12 - Editar las respuestas predeterminadas para e-mails a invitados

13 Llamada de emergencia SOS

Este teléfono está equipado con una función de llamada de emergencia. Se pueden registrar hasta 5 números de teléfono personales para una marcación automática de emergencia o incluir el número de teléfono en un centro de llamada de emergencia.

13.1 Desarrollo de una llamada de emergencia

Presione el botón de emergencia que aparece en la parte trasera del aparato durante unos 2-3 segundos. En cuanto se inicie la llamada de emergencia automática oírás durante unos segundos un tono de "sirenas".

Al establecer "Números de emergencia individuales":

- Se llama al primer número.
- Si el primer número de llamada de emergencia no contestada, se llama al segundo número y así sucesivamente.

Todos los números de llamada de emergencia (máximo 5) son llamados en sucesión. Si sólo tiene un número de emergencia entonces la llamada se irá repitiendo. Este proceso se repite si es necesario hasta que la batería del teléfono se agote. La lista de emergencia se detiene en cuanto alguien responde la llamada. En su teléfono se activará la función de manos libres para que pueda hablar con la persona a la que ha llamado.

- **La lista de emergencia se sigue marcando incluso después de haber aceptado la llamada, para que esto no suceda debe detener la llamada de emergencia (volver a desplazar el interruptor de emergencia hacia abajo).**

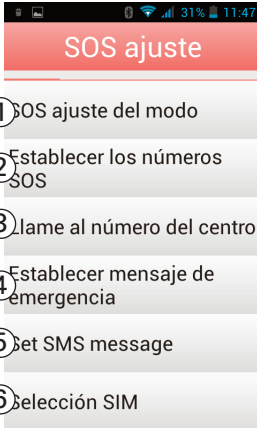
13.2 Detener la función de llamada de emergencia

Presione de nuevo el interruptor de llamada de emergencia.

13.3 Ajustes

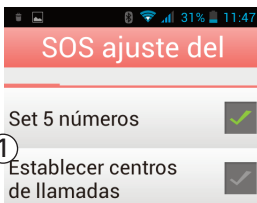


Toque el icono.



- 1 - Ajuste del modo SOS, ver (1.1)
- 2 - Introducir número de llamada de emergencia, ver (1.2)
- 3 - Establecer número del centro de emergencia, proceda como en (1.2)
- 4 - Establecer mensaje de emergencia, ver (1.3)
- 5 - Introducir SMS de emergencia, ver (1.4)
- 6 - Seleccionar tarjeta SIM para la llamada de emergencia (sólo si hay dos tarjetas SIM), ver (1.5)

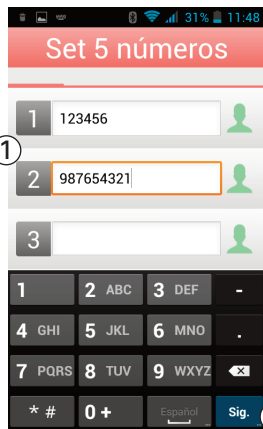
(1.1) Modo SOS



- 1 - Seleccione si la llamada de emergencia debe ir dirigida a diferentes números de llamada de emergencia (máx. 5) o a un centro de emergencias (☒ = activado)
- 2 - Activar/desactivar la función de llamada de emergencia (ilustrado aquí: activada)

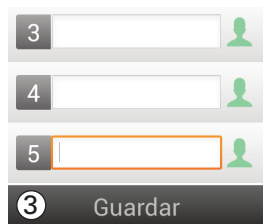


(1.2) Establecer números SOS



- 1 - Introduzca el número de llamada deseado
- 2 - Después de introducir cada número de llamada presione **Siguiente**

Tenga en cuenta: En esta lista no se permiten introducir los números de organismos públicos como comisarías de policía, bomberos o centros de emergencia. Se trata de una lista de números de emergencia únicamente "privados".




- 3 - Después de haber introducido todos los números de llamada presione **Guardar**

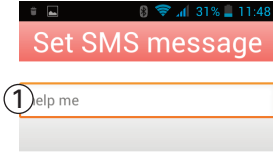
(1.3) Mensaje de emergencia



En vez de utilizar los mensajes de emergencia preestablecidos puede introducir su propio mensaje que será enviado en caso de emergencia.

- 1 - Seleccione el mensaje deseado (☒ = activado)
- 2 - Toque el botón rojo para iniciar la grabación de un mensaje de emergencia propio (máx. 20 segundos). Finalice la grabación presionando el cuadrado rojo.
- 3 - A modo de revisión puede oír su mensaje. Toque sobre .

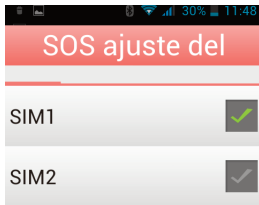
(1.4) SMS de emergencia



- 1 - Toque dentro del campo de entrada para introducir su propio SMS de emergencia.
- 2 - Para finalizar toque en **Guardar**.



(1.5) Selección SIM



Si tiene 2 tarjetas SIM puede elegir a través de qué tarjeta desea enviar la llamada de emergencia (☑ = activado)

14 Ajustes

En este punto de menú encontrará diferentes configuraciones para su móvil.



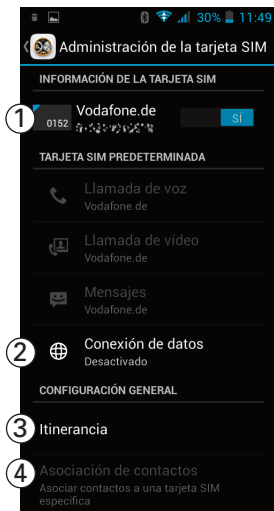
Toque el icono.



- 1 - Ajustes para la/s tarjeta(s) SIM, ver (1.1)
- 2 - Activar/desactivar WLAN, mostrar redes disponibles, accesos WiFi, ver (1.2)
- 3 - Activar/desactivar Bluetooth, buscar nuevas conexiones, etc., ver (1.3)
- 4 - Información sobre el consumo de archivos, ver (1.4)
- 5 - Más configuraciones, ver (1.5)
- 6 - Ajustar y seleccionar perfiles, ver (1.6)
- 7 - Ajustes de pantalla, ver (1.7)
- 8 - Información sobre memorias disponibles y llenas, ver (1.8)
- 9 - Información sobre la capacidad de la batería y tiempo de actividad restante, ver (1.9)
- 10 - Información sobre apps guardadas con otras opciones, ver (1.10)
- 11 - Acceso de ubicación a través de GPS o WLAN y conectar/desconectar telefonía móvil, ver (1.11)
- 12 - Ajustes de seguridad, ver (1.12)
- 13 - Ajuste de idioma, teclado, etc., ver (1.13)
- 14 - Seguridad de datos, reestablecer valores predeterminados, ver (1.14)
- 15 - Ajustes de cuenta, ver (1.15)
- 16 - Ajuste de hora, zona horaria y establecer formatos, ver (1.16)

- 17 - Ajuste automático de encendido y apagado, versión (1.17)
- 18 - Configuración de accesibilidad, ver (1.18)
- 19 - Ajuste de la interfaz de inicio de usuario, ver (1.19)
- 20 - Opciones de desarrollo: **realice únicamente cambios en este menú si conoce las consecuencias que pueden tener dichos cambios sobre su teléfono ¡En el peor de los casos el teléfono dejará de funcionar!**
- 21 - Información sobre la versión actual de software con actualizaciones (actualización inalámbrica), notas legales, etc.

(1.1) Administración de la tarjeta SIM



- 1 - Información sobre la tarjeta SIM utilizada (proveedor, número de teléfono, etc)
- 2 - Conectar/desconectar la conexión de datos GSM. Al activar tenga en cuenta que pueden resultar costes adicionales, dependiendo del tipo de contrato con su proveedor de red,. Alternativa: conexión de datos a través de Wi-Fi, ver (1.2).
- 3 - Ajustes de roaming (uso de redes móviles "extranjeras", por ejemplo, durante una estancia en el extranjero). Consulte con su operador de red las condiciones válidas, ya que, en ocasiones pueden aplicarse cargos adicionales por conectarse a través de "redes externas".
- 4 - Ajuste de la asociación de contactos al utilizar una segunda tarjeta SIM

(1.2) WLAN



- 1 - Conectar/desconectar la función WLAN
- 2 - Lista de las redes disponibles
- 3 - Superficie táctil para iniciar el registro WPS
- 4 - Posibilidad de añadir manualmente una red, por ejemplo, en caso de SSID no visible

(1.2.1) Opciones WLAN



Al presionar sobre la superficie táctil de opciones obtendrá las siguientes posibilidades

- 1 - Inicia la búsqueda de redes disponibles
- 2 - Introducir PIN WPS (para registros WPS)
- 3 - Conexión WLAN directamente a un PC (sin router). El PC debe ser compatible con esta función
- 4 - Opciones avanzadas, ver (1.2.2)

(1.2.2) Ajustes avanzados de WLAN



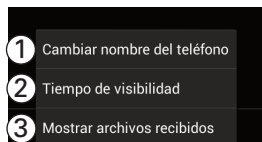
- 1 - Notificaciones de redes disponibles abiertas (☒ = activado)
- 2 - Ajustes para activación WLAN en modo reposo
- 3 - Optimización WLAN (☒ = activado)
- 4 - Dirección MAC del dispositivo
- 5 - Dirección IP actual

(1.3) Bluetooth



- 1 - Toque aquí para que otros dispositivos con Bluetooth puedan reconocer su teléfono
- 2 - Lista de los dispositivos sincronizados con otras opciones de configuración (renombrar, cancelar sincronización, etc.)
- 3 - Iniciar la búsqueda de dispositivos disponibles

(1.3.1) Opciones Bluetooth



Al presionar sobre la superficie táctil de opciones obtendrá las siguientes posibilidades

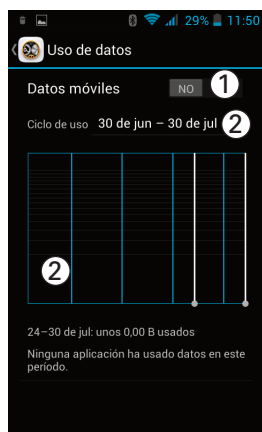
- 1 - Cambiar el nombre del teléfono
- 2 - Restringir el tiempo de visibilidad Bluetooth del teléfono
- 3 - Muestra de los archivos bajados o subidos a través de Bluetooth con opción de eliminar una entrada (tocar sobre entrada ->) o eliminar una lista completa (a través de la superficie táctil de opciones)

Nota importante al utilizar un manos libres para vehículos:

Si no puede acceder a la guía telefónica, por favor siga los siguientes pasos:

1. Encienda el Bluetooth (manos libres y M9000) y establezca una conexión.
2. Desplace la barra de estado hacia abajo para ver los mensajes del sistema. Toque en la entrada correspondiente y podrá acceder a la agenda telefónica. Por favor, recuerde que sus contactos tienen que estar almacenados en el teléfono (ver página 36).

(1.4) Uso de datos



Este menú le ayuda a controlar su consumo de datos (por ejemplo, las tarifas de volumen).

- 1 - Encender/apagar el tráfico de datos a través de la conexión del móvil. Cuando se activa puede introducir un límite.
- 2 - Determinar el período de tiempo que desea visualizar mediante la introducción de los datos adecuados o moviendo las líneas fronterizas.

(1.5) Más ...



- 1 - Activar/desactivar modo avión (las funciones de transmisión están desconectadas, ☒ = activado)
- 2 - Establecer un VPN (Virtual Private Network). Antes de iniciar el ajuste debe establecer un código de bloqueo para la pantalla (PIN, contraseña, etc.), ver también „Seguridad/bloqueo de pantalla“, pág. 71).
- 3 - Puede permitir el acceso a internet a través de su teléfono móvil mediante USB, Bluetooth (Tethering) o como punto de acceso WLAN.
- 4 - Ajustes para redes móviles como:
 - Conexión de datos (on/off)
 - Establecer servicio 3G
 - Preferencias del proveedor de red, etc.
- 5 - Acceder a la conexión de internet de un PC a través de cable (Windows del PC necesario a partir de Windows XP)

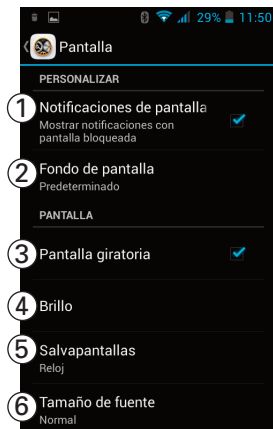
(1.6) Perfiles de audio



Selección del perfil de audio activo.

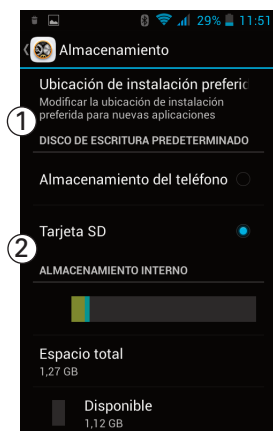
- 1 - Perfil general
- 2 - Diferentes posibilidades de ajuste para el perfil “General”, sólo se puede modificar este perfil
- 3 - En este perfil se desactivan TODOS los tonos y vibraciones
- 4 - En este perfil las llamadas/SMS entrantes sólo se señalizan a través de vibración
- 5 - Perfil para ambientes ruidosos
- 6 - Cree un perfil personalizado y configúrelo según sus necesidades
- 7 - Reestablecer al estado original todos los ajustes de perfiles audio

(1.7) Pantalla



- 1 - Configuración de notificaciones también en la pantalla de bloqueo (☒ = activado)
- 2 - Seleccione la imagen de fondo
- 3 - Girar pantalla automáticamente al girar el teléfono (☒ = activado)
- 4 - Ajuste del brillo de la pantalla
- 5 - Configuración del protector de pantalla
- 6 - Ajuste del tamaño de fuente
- 7 - Establezca el tiempo que debe transcurrir después de la última actividad antes de que el teléfono se ponga en modo reposo

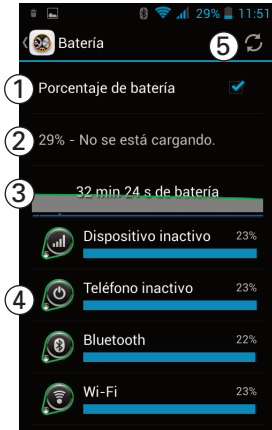
(1.8) Almacenamiento



Información sobre el almacenamiento de su teléfono y tarjeta SD. La figura sólo muestra la parte superior del menú. Desplácese hacia abajo para ver más información.

- 1 - Seleccione el disco de escritura. La memoria seleccionada (teléfono/tarjeta SD) se marcará (punto después de la entrada)
- 2 - Detalles sobre el almacenamiento y el espacio libre, accederá a más información desplazándose hacia atrás

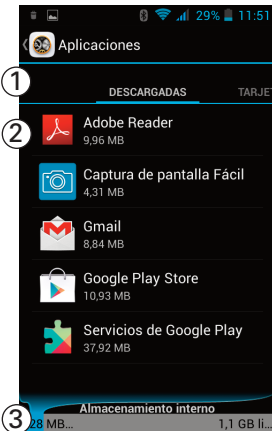
(1.9) Batería



Información sobre la batería

- 1 - Muestra de la carga de batería en porcentaje además del icono (☑ = activado)
- 2 - Estado actual de la batería
- 3 - Tiempo de batería restante de acuerdo a las condiciones actuales
- 4 - Consumo de energía actual según consumo de las diferentes aplicaciones
- 5 - Actualización de la indicación

(1.10) Apps



Informaciones sobre los programas (apps) que se encuentran en el teléfono

- 1 - Desplácese a la izquierda/derecha para seleccionar la lista de las apps según sus diferentes criterios (descargas, tarjeta SD, activas, todas)
- 2 - Toque en entradas para obtener más información sobre estas apps (espacio de almacenamiento, permisos, etc.)
- 3 - Muestra el almacenamiento/disponibilidad de la memoria seleccionada

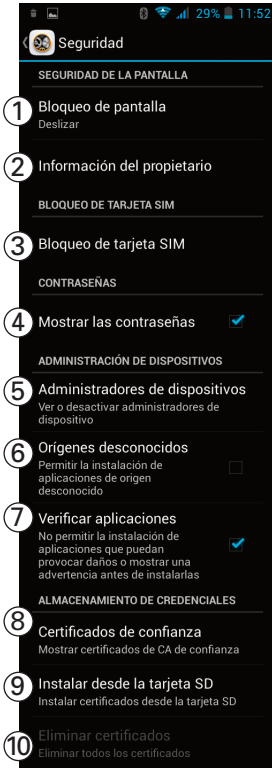
A través de la superficie táctil de opciones puede cambiar los criterios de visualización (según tamaño o nombre) y para restablecer ajustes personalizados realizados en las apps (los ajustes personalizados no están disponibles en todas las apps)

(1.11) Acceso de ubicación



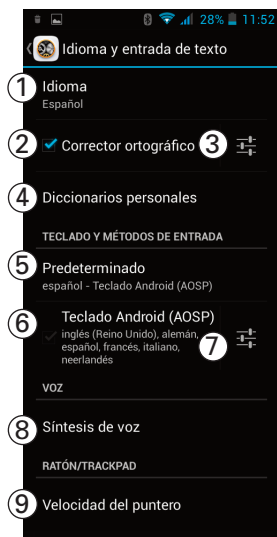
- 1 - Permita que su teléfono acceda a tu ubicación (☒ = activado). Algunas aplicaciones sólo funcionan si se habilita el acceso a la ubicación. Si se permite el acceso a tu ubicación se puede especificar el tipo de seguimiento de la ubicación, ver más abajo
- 2 - Detección de la ubicación vía satélites GPS (muy precisa, pero por lo general sólo funciona fuera de los edificios). Toque en la entrada para realizar ajustes para asistencia GPS EPO y A-GPS (aceleración de la detección de la ubicación por GPS, se requiere una conexión de datos)
- 3 - Detección de ubicación vía Wi-Fi o red móvil (bastante imprecisa, el Wi-Fi o la red móvil deben estar disponibles (☒ = activado)).



(1.12) Seguridad



- 1 - Establezca si para "despertar" el teléfono del modo de reposo es necesario un código PIN, una contraseña, etc.
- 2 - Puede introducir una identificación del propietario que aparece en la pantalla de bloqueo.
- 3 - Si el bloqueo SIM está activo (= ☒) es necesario introducir el PIN de la tarjeta SIM al encender el teléfono. Aquí también podrá cambiar el PIN de su tarjeta SIM
- 4 - Si está activado (= ☒) podrá ver en pantalla brevemente la contraseña que introduce
- 5 - Ajustar los derechos de administrador para el dispositivo y / o las aplicaciones instaladas
- 6 - Si está activado (= ☒) no se podrán instalar aplicaciones de fuentes desconocidas. Si la instalación de una aplicación se bloquea, a pesar de saber que proviene de una fuente de confianza, puede cambiar temporalmente esta configuración. No olvide volver a activar la protección después de haber instalado la aplicación
- 7 - Si está activado (= ☒) no se instalarán las aplicaciones consideradas "perjudiciales". Recibirá un mensaje de alerta del sistema
- 8 - Lista de los certificados de confianza
- 9 - Si en la tarjeta SD existen certificados disponibles (a través de una descarga o similar) son añadidos a los certificados de confianza
- 10 - Se eliminan todas las credenciales / certificados

(1.13) Idioma y entrada de texto



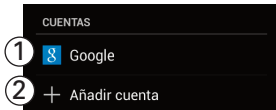
- 1 - Seleccione el idioma deseado
- 2 - Puede utilizar un corrector ortográfico (☒= activado)
- 3 - Si el corrector ortográfico está activo tiene la posibilidad de selección o configuración (selección sólo posible si existen varios correctores instalados). Utilice el idioma deseado (Toque sobre  y seleccione el idioma deseado)
- 4 - Los diccionarios personalizados se mostrarán. Puede añadir palabras si cuando está escribiendo un SMS/MMS toca sobre la palabra “desconocida” y la añade al diccionario. También puede seleccionar en el diccionario el símbolo + para añadir una nueva palabra.
- 5 - Ajuste del teclado predeterminado (asignación de teclas)
- 6 - Seleccione el tipo de teclado a utilizar para cada idioma (cambio al tocar sobre el símbolo  en el corrector)
- 7 - Opciones de ajuste detalladas para el teclado (idioma de entrada, minúsculas/mayúsculas, etc.)
- 8 - Ajustes para la entrada de la síntesis de voz.
- 9 - Ajustar la velocidad del cursor al instalar un ratón Bluetooth

(1.14) Asegurar y restablecer



- 1 - Copia de seguridad de los archivos (contraseñas apps/WLAN y otras configuraciones en servidores google (☒ = activado).
- 2 - Informaciones sobre la cuenta de seguridad (v.a.)
- 3 - Si ha asegurado sus archivos y reinstala una app puede volver a recuperar de manera automática dichos archivos
- 4 - Eliminar todas las licencias DRM
- 5 - Restablecer el teléfono al estado original de entrega. Por favor, tenga en cuenta el texto en la pregunta de seguridad.

(1.15) Cuentas



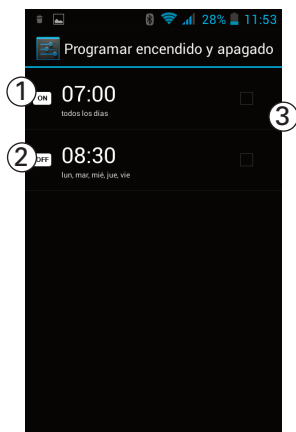
- 1 - Las cuentas que ya tiene activas aparecerán aquí. Toque en una de las entradas para realizar los cambios deseados. Las posibilidades de ajuste dependen del tipo de cuenta.
- 2 - Puede agregar más cuentas, como el correo electrónico o Google y Microsoft Exchange. Dependiendo del tipo de cuenta le aparecerán diferentes entradas.

(1.16) Fecha y hora



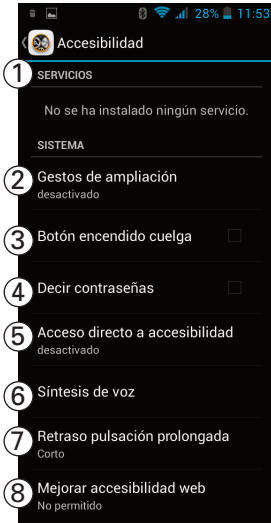
- 1 - Seleccione si desea utilizar fecha/hora ya preparadas de la red o del GPS (no es posible en algunos casos)
- 2 - Seleccione si desea utilizar zonas horarias preparadas de la red (☒= activado)
- 3 - Entrada de fecha manual (sólo es posible si no está activada la opción de **fecha/hora automáticas**)
- 4 - Entrada de hora manual (sólo es posible si no está activada la opción de **fecha/hora automáticas**)
- 5 - Selección manual de la zona horaria (sólo es posible si no está activada la opción **Zona horaria automática**)
- 6 - Formato 24 horas (☒= activado), de lo contrario formato 12 horas.
- 7 - Configurar formato de fecha.

(1.17) Programar encendido y apagado según agenda



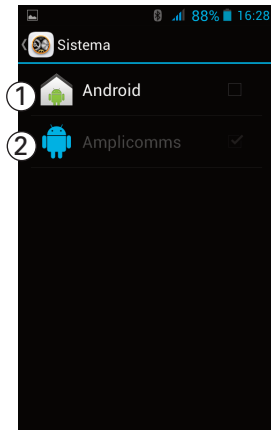
- 1 - Establezca una hora para el encendido automático de su teléfono y marque los días de la semana en los que quiere que esto suceda. A continuación toque en Finalizar.
¡Tenga en cuenta que dependiendo de la pre-configuración se deberá introducir el PIN de la tarjeta SIM al encender el teléfono!
- 2 - Establezca una hora para el apagado automático de su teléfono y marque los días de la semana en los que quiere que esto suceda. A continuación toque en Finalizar.
- 3 - La respectiva marca indica que su ajuste ha sido realizado (☒= activado)

(1.18) Accesibilidad



- 1 - Si realiza un upgrade de software puede, en caso necesario, instalar un servicio de Google Playstore.
- 2 - Opciones para el aumento de la visualización de pantalla
- 3 - Finalice una llamada presionando la tecla activar/desactivar (☒= activado)
- 4 - Decir la contraseña al solicitarla (☒=activado)
- 5 - Activar/desactivar el acceso directo a la accesibilidad. Obtendrá más información consultando el texto que se muestra.
- 6 - Síntesis de voz con diferentes posibilidades de ajuste.
- 7 - Ajuste del tiempo de reacción al tocar/sostener
- 8 - Ajustes para la instalación de archivos script

(1.19) Sistema (Programa de inicio)



- 1 - La interfaz de usuario original es Android
- 2 - La interfaz de usuario especial es Amlicomms-M9000

Apéndice

Datos técnicos

Quadband GSM/DCS	850 / 900 / 1800 / 1900 MHz
Dual cards	SIM / UIM
HAC	M4/T4
Procesador	Dual Core 1.2 GHz
Sistema operativo	Android 4.2.2
Memoria	512 MB RAM, 4 GB ROM, apoya una tarjeta de memoria hasta 32 GB (opcional)
Cámara	frontal 300 K píxel, trasera 5 M píxel, Autozoom
WiFi/WLAN	IEEE 802.11b/g, 2G GPRS/EDGE, 3G:WCDMA/HSPA
Batería	Li-Ionen, 3.7V, 1650 mAh
Volumen máx. del altavoz	hasta +40dB
Tiempo de conv.	hasta 6 horas
Tiempo en reposo	hasta 8 días
Dimensiones	126 x 66.3 x 11.9 mm
Conexión USB	Micro USB, estándar EU
Conexión auriculares	clavija jack 3.5 mm
SAR	GSM 900 - cabeza: 0.123 W/kg cuerpo: 0.231 W/kg DCS 1800 - cabeza: 0.378 W/kg cuerpo: 0.595 W/kg WCDMA - cabeza: 0.266 W/kg cuerpo: 0.278 W/kg

Service-Hotline

Si tiene problemas con su teléfono de monitoreo, revise primero la siguiente información. En caso de que se surjan problemas técnicos, por favor póngase en contacto con nuestro centro de atención.

Encontrará el número telefónico de contacto en nuestra página web

www.amplicomms.com

En caso de reclamaciones de garantía, póngase en contacto con su distribuidor. El período de garantía es de 2 años.

Consejos en relación con la batería recargable

- Utilice exclusivamente baterías recargables, cables y cargadores homologados por el fabricante para evitar que la batería recargable sufra daños.
- No cortocircuite la batería recargable.
- Deje la batería recargable siempre en el teléfono para evitar cualquier cortocircuito accidental de los contactos de la batería recargable.
- Mantenga los contactos de la batería recargable limpios y libres de suciedad.
- La batería recargable se puede cargar y descargar cientos de veces pero su vida útil es limitada.
- Cambie la batería recargable cuando perciba que su rendimiento ha descendido notablemente.

Uso previsto

Este teléfono es adecuado para llamar dentro de una red de telefonía móvil. Cualquier otro uso se considerará no conforme al objetivo previsto. No se admiten cambios ni transformaciones por cuenta propia. En ningún caso se debe abrir ni intentar reparar el aparato por cuenta propia.

Campo de aplicación

- No utilice el teléfono en zonas prohibidas.
- Apague el teléfono cerca de aparatos médicos (por ejemplo, en hospitales).
- No utilice el teléfono en gasolineras ni cerca de combustibles o sustancias químicas.
- Antes de utilizar el teléfono en aviones, consulte con la compañía aérea si el uso del teléfono móvil está permitido.

Indicaciones de seguridad

- Evite cualquier tipo de humo, polvo, vibraciones, sustancias químicas, humedad, calor o radiación solar directa.
- Su teléfono no es impermeable al agua por lo que debe mantenerlo seco. Los líquidos dañen el dispositivo, de manera que también anulan cualquier garantía. El nivel de humedad se muestra en el dispositivo: la humedad cambia el color de una etiqueta que se encuentra en el interior del teléfono.
- Utilice exclusivamente accesorios originales y baterías recargables originales. No intente conectar otros productos.
- Si quiere conectar el teléfono a otros dispositivos, lea el manual de instruc-

ciones del correspondiente aparato para obtener las indicaciones de seguridad detalladas. No intente conectar productos que no sean compatibles.

- Las reparaciones en este aparato solo deben ser realizadas por el personal cualificado del servicio de atención al cliente.
- Todas las radios móviles pueden sufrir interferencias que mermen la potencia.
- Mantenga su teléfono y los accesorios fuera del alcance de los niños.
- La tarjeta SIM se puede extraer. ¡Atención! Los niños pequeños se la pueden tragar.
- La melodía se reproduce a través del altavoz. Acepte primero la llamada y manténgase a la escucha.
- Utilice el teléfono durante los desplazamientos con vehículos de motor o bicicletas únicamente con equipos de manos libres homologados y los soportes posicionados correspondientemente. Asegúrese de que el funcionamiento del teléfono no implique perturbaciones de las funciones relevantes para la seguridad. Tenga en cuenta obligatoriamente las prescripciones legales y específicas del país.
- Siempre debe mantenerse una distancia mínima de 15 cm con respecto a los marcapasos implantados a fin de evitar posibles anomalías. No lleve el teléfono conectado en el bolsillo del pecho. Durante las conversaciones mantenga el teléfono contra el oído en el lado opuesto del marcapasos. El teléfono debe apagarse inmediatamente en cuanto se perciba o sospeche la más mínima merma.
- Este teléfono es compatible con audífonos. Si usted lleva un audífono, debe consultar con su médico o el fabricante del audífono acerca de las posibles mermas que pueden producirse debido a los aparatos de telefonía móvil.
- En caso de protección para los casos de emergencia no confíe exclusivamente en el teléfono móvil. Por diferentes causas técnicas no es posible garantizar una conexión segura en cualquier circunstancia.

Fuente de alimentación



- Energiesparend
- Economisant l'énergie
- A risparmio di energia
- Energy efficient

La fuente de alimentación suministrada adjunta cumple con los requisitos de diseño ecológico de la Unión Europea

(Directiva 2005/32/CE). Esto significa que el consumo de cor-

riente es claramente inferior tanto en servicio como también

en el estado de reposo en comparación con las fuentes de alimentación más anti-
guas.

Eliminación

Para desechar su aparato, llévelo al punto de recogida de un orga-
nismo de eliminación local (por ejemplo, un centro de reciclaje).

Según la ley sobre aparatos eléctricos y electrónicos, los propietarios
de aparatos usados están obligados por ley a realizar una clasificaci-
ón de residuos separada para los aparatos eléctricos y electrónicos
usados. ¡El símbolo significa que en ningún caso debe tirar el apara-
to a la basura doméstica!

**¡Peligro para la salud y el medio ambiente provocado por baterías
recargables y pilas!**

Jamás se deben abrir, dañar, ingerir o dejar que las baterías recarg-
ables y pilas penetren en el medio ambiente. Pueden contener meta-
les pesados tóxicos y dañinos para el medio ambiente. Usted está
obligado por ley a desechar de forma segura las baterías recargables
y pilas a través del comercio de distribución de baterías, así como en
los puntos de recogida competentes que ponen a disposición los
recipientes correspondientes. La eliminación es gratuita. Los símbo-
los significan que en ningún caso debe tirar las baterías recargables
y pilas a la basura doméstica y que estas deben ser eliminadas a tra-
vés de los puntos de recogida. Los materiales de embalaje se deben
eliminar según las prescripciones locales.



Advertencias de cuidado

- Limpie las superficies de la carcasa con un paño suave y sin hilachas.
- No utilice detergentes ni disolventes.

Declaración de conformidad



Este aparato cumple los requisitos de la Directiva UE "1999/5/CE – Directiva sobre equipos radioeléctricos y equipos terminales de telecomunicación y el mutuo reconocimiento de su conformidad". La conformidad con la Directiva anteriormente mencionada se confirma mediante el símbolo CE en el aparato. Si desea la declaración de conformidad completa, puede descargarla gratuitamente desde nuestra página web **www.amplicomms.com**

Garantía

Los aparatos AMPLICOMMS se fabrican y se comprueban según los más modernos procedimientos de producción. La selección de materiales y las tecnologías altamente desarrolladas proporcionan un funcionamiento perfecto y una larga vida útil. No se trata de un caso de garantía cuando la causa de una función errónea del aparato es atribuible a la operadora de red móvil/operadora. La garantía no es aplicable a las baterías, baterías recargables o paquetes de baterías recargables utilizados en los productos. El periodo de garantía es de 24 meses, contados desde el día de la compra.

Dentro del periodo de garantía, se eliminan de forma gratuita todos los defectos atribuibles a fallos de material o fabricación. El derecho de garantía se extingue en caso de intervenciones por parte del cliente o por parte de terceras personas. Queda excluido de las prestaciones de garantía cualquier daño originado por un tratamiento o manejo indebido, desgaste natural, instalación o almacenamiento inadecuado, la conexión o instalación incorrecta, así como por fuerza mayor o cualquier otra influencia exterior. En caso de reclamaciones, nos reservamos el derecho a reparar o sustituir las piezas defectuosas o a sustituir el aparato. Las piezas o aparatos sustituidos pasan a ser de nuestra propiedad. Se excluyen todos los derechos a indemnización por daños y perjuicios, siempre y cuando no se basen en intencionalidad o negligencia grave por parte del fabricante. Si, a pesar de ello, su aparato mostrara algún defecto dentro del periodo de garantía, rogamos se dirija presentando su justificante de compra exclusivamente a la tienda en la que ha adquirido su aparato AMPLICOMMS. Todos los derechos de garantía según estas disposiciones se deben hacer valer exclusivamente frente a su tienda especializada.

Una vez transcurridos dos años desde la compra y entrega de nuestros productos, no se podrán hacer valer los derechos de garantía.

Índice

A	
Accesibilidad	50, 75
Acceso de ubicación	70
Administración de la tarjeta SIM ..	64
Ajustes	62
Ajustes de cámara	46
Ajustes de notificaciones	33
Ajustes del navegador	48
Ajustes del navegador (Avanzados)	51
Ajustes para llamadas de vídeo ..	27
Ajustes para llamadas de voz	24
Ajustes para llamadas IP	25
Ajustes para mensajes de voz	24
Almacenamiento	68
Apps	69
Asegurar y restablecer	73
B	
Batería	6, 69
Bloqueo de pantalla	13
Bluetooth	65
C	
Calendario	56
Cámara	45
Cargar batería	8
Compartir contactos	39
Conectar el móvil a un ordenador .	15
Configuración de MMS	33
Configuración de SMS	32
Consejos básicos de funcionamiento	11
Contactos	35
Copiar contactos	37
Cuentas	73
D	
Desarrollo de una llamada de emergencia	58
Despertador	54
Desvío de llamadas	25
Detener la función de llamada de emergencia	58
Disponibilidad de red	10
E	
Elegir un número de la agenda telefónica	18
Elegir un número de las listas de llamadas	19
Eliminar contactos	36
Encender / apagar teléfono móvil .	9
Entrega	6
Escribir mensajes	30
Establecer números SOS	60
Estado de carga de la batería	8
F	
Fecha y hora	10, 74
Fotos y vídeos	43
G	
Galería	43
Generalidades sobre el funcionamiento del teléfono	11
Gestión de ancho de banda	52
Girar la pantalla	14
Grabar el propio tono de llamada .	39

I			
Idioma.....	10	P	
Idioma y entrada de texto.....	72	Pantalla.....	68
Insertar tarjeta SIM y batería.....	6	Pantalla de inicio.....	12
Internet.....	47	Perfiles de audio.....	67
Introducir número de llamada		Programa de inicio.....	75
manualmente.....	17	Programar encendido y apagado	
Introducir un texto.....	14	según agenda.....	74
Introduzca su propio tono		Protección de datos y seguridad..	49
de llamada para el contacto.....	39	Protocolo de llamada.....	23
L		R	
Labs.....	52	Restricción de llamadas.....	25
Leer mensajes entrantes.....	29	S	
Limitación de llamada.....	28	Seguridad.....	71
Lista de llamadas.....	23	Seleccionar el propio tono	
Llamada de emergencia.....	22	de llamada.....	42
Llamada de emergencia SOS.....	58	Service-Hotline.....	76
Llamadas entrantes.....	20	SIM.....	6
M		Sistema.....	75
Manos libres para vehículos.....	66	SMS de emergencia.....	61
Mensaje de emergencia.....	60	SMS/MMS.....	29
Modo SOS.....	59	Superficies de contacto.....	13
Música.....	53	T	
N		Teclas de volumen.....	13
Navegador.....	47	Telefonar.....	17
Nota importante al utilizar un		Texto rápido.....	32
manos libres para vehículos.....	66	U	
O		Uso de datos.....	66
Opciones durante la conversación	21	V	
Opciones personalizadas de		Ver imágenes/vídeos.....	44
contacto.....	38	W	
		WLAN.....	64



4 250711 992583



Audioline GmbH
D-41460 Neuss
09/2014 – Versión 1.1

